

ధర్మరక్షణము

[స్వతంత్ర నాటకము]



భూపతి లక్ష్మీనారాయణరావు

First Edition—1960 (1,000 Copies).

Published by :
TRILINGA GRANTHA MALA,
TIRUPATI.

PRINTED AT
THE WELDUN PRESS,
MADRAS-21.

పాత్రలు

శ్రీకృష్ణుడు	... నాయకుడు
విదురుడు	... ధృతరాష్ట్రాని మంత్రి
భీష్ముడు	... కౌరవ పితామహుడు
ద్రోణుడు	... అస్త్రగురువు
కర్ణుడు	... (అంగరాజు) - ప్రతినాయకుడు
దుర్యోధనుడు } దుశ్శాసనుడు }	... కౌరవ ముఖ్యులు
ఏకలవ్యుడు	... శబరరాజు
వృష సేనుడు	... కర్ణుని కుమారుడు
యుయుత్సనుడు	... ధృతరాష్ట్రాని కుమారులలో నొకడు
కుంతి	... పాండవ మాత
అర్జునుడు	... పాండవ మధ్యముడు
ద్రౌపది	... పాండవ పత్ని
దారుకుడు	... శ్రీకృష్ణుని సారథి
జాంగలుడు	... గూఢచారుడు
ప్రతీహారి	...
సేవకులు	...

ధర్మ రక్షణము

పరిచయము

ఆన్యాయాధర్మములు ప్రబలి సంఘము వాషభూయిష్టమైయున్న సందర్భములలో భగవంతుడు జవతరించి పాపమును నశింపజేసి లోకములను మరల సత్యధర్మముల కన్యులుగ నొనర్చునని గీతావాక్యము. ఆదియే ధర్మ సంస్థాపనము. రామాద్యవతారములన్నియు నీ వాక్యాంత్యముతో సమన్వితములై యున్నవి. అట్టి యవతారములలో శ్రీ కృష్ణావతారము విశిష్టమైనది. మత్స్య కూర్మ విరాహ నారసింహ వామనావతారములందలి ప్రయోజనము పరిమితము, నొక విధముగ, నేక దేశము. వానియందు భగవంతుని యంశము ప్రత్యక్ష గోచరమైయున్నది. పరశురామ, రామావతారములలో దివ్యత్వము నిగూఢము, ప్రచ్ఛన్నము. మానవత్వమున ప్రవర్తించు సద్ధర్మదీక్షచే పురుషోత్తమత్వము నాదర్శము కావించి రాముడు లోకమునకు ధర్మస్వరూపమును ప్రదర్శించినాడు. శ్రీరాముడు కావించిన సమగ్రధర్మనిర్వహణములో రావణ సంహారమొక యంశముమాత్రమే. శ్రీరామావతారము సంజాదినుండియు తుదివరకును మనకు ప్రత్యక్షముగ గోచరించునది స్వధర్మ నిష్ఠాపరమైన మానవత్వమే. శ్రీ కృష్ణావతారమున దివ్యత్వ మానవత్వములు రెండును ఆదినుండి తుదివరకును నెడనెడ భాసించుచునే

యన్నవి. శ్రీకృష్ణుడు జవతరించునాటికే లోకము అన్యాయా
 క్రాంతమైనది. ధర్మమునకు భంగము వాటిల్లినది. న్యాయ
 మును, సత్యమును రక్షింపవలసిన రాజులే ఇంద్రియములకు
 పశులై న్నాశ్మపదులై ధర్మచ్యుతికి కారకులైనారు. లోకా
 తీతములగు సత్యధర్మములకు రక్షకులై నిలువవలసిన బ్రాహ్మ
 గురుకుండ సన్మధర్మ విముఖులు లగుట జరిగినది. దీనినిబట్టియే,
 ద్వాపరయుగమున ధర్మము రెండు వాదములతో మాత్రమే
 వర్తించుచున్నదను భావమేర్పడినది. రామావతారమునందు
 పై కేవలము విశిష్ట మానవశక్తిలే లోకసంస్కరణ జరు
 గుట నన్న వినివారములేదు. అసంఖ్యాకముగ ప్రజల సుఖము
 చాక్రమించే యన్న వాపులను సిహ్మలించి, సుఖమును మరిల
 ధర్మగుణాధి కెరుగజ్జుట శ్రీ కృష్ణాపితార ప్రయోజనము.
 ఇందులకై శ్రీకృష్ణుడు బాల్యమాదిగా నాయా సందర్భము
 లలో దివ్యత్వమును వ్యక్తావ్యక్తముగ ప్రదర్శించుచు, దుష్ట
 శిక్షక శిష్టరక్షికుడగు ధగవంతుని శక్తిని ప్రజలు గ్రహించున
 ట్లొనర్చినాడు. యమభాద్రున భంజనము, గోవర్ధనోద్ధరణము,
 కాశ్యపమర్దనము, దావాగ్నిపానము మున్నగు శ్రీకృష్ణుని
 దివ్యక్రీడలన్నియు సీ ప్రయోజనముతో ననుసంధించుచున్నవి.
 కంస శిశువల జరాసంధాదుల విషయికమగు వ్యక్తిగత
 వైరము వారపధక నిమిత్త మాత్రమైనది. వారి సంహారముచే
 శ్రీకృష్ణుడు ముద్దేశించినది పాపసిహ్మలనమే. బలవంతులు
 నధర్మ ప్రవర్తితులు లోకద్రోహులునగు నరకాసురాదుల
 సంహారముకూడ నిట్లే ధర్మరక్షణమున కావశ్యకమైనది.
 ధార్మిరాష్ట్రాల అన్యాయ ప్రవృత్తి మూలకమగు భారత

సంగ్రామము పాసనిర్మూలనమునకు ప్రధాన నాశనముగ శ్రీకృష్ణున కుపకరించినది. తమయొక్కయు చెమవారి యొక్కయు దుష్ప్రవృత్తి మూలకమగు ఫలమునకు తామును తమతోడివాడును మాత్రమేకాక నిర్దోషులగు వితరులకాక భోక్తలగుట తప్పదనెను భావము కలిగినప్పుడే లోకమున జ్ఞానోదయమున కవకాశ పేర్పడగలరు. దాని ననుసరించియే భారతయుద్ధమున దోషులు నిర్దోషులు నను వివేక్షలేక యెల్లరును నశింపబడినచిచ్చినది. యుద్ధమున పాదానన గాఢాశ్రయతరాష్ట్రాలు, కారనశ్రీలు. పాదనపవనముల కిచ్చిరా. వ్రాపదీ సుభద్రామలు. తులక కుంతి. విరు గారను భద్రము లేక యెల్లరును సభర్త పరిణామఫలము ననుభవించినవారే. అనర్థ పరిణామహేతుమగు తార్యమునకు కత్తి యెవ్వడైనను తత్ఫలమును వాడు మాత్రమేకాక ఇతరులును అనుభవించక తప్పదు. గృహదాహమునకు కారకులొక్కడే కావచ్చును. ఇతను తద్గృహముందలి యితరులును. శిశుశ్రీ సహితముగ తత్పరిసరములందలి వారును శిక్షితులగుదురుగదా. ఇది ప్రకృతి తత్త్వము. “ఏకోహి కురుతే పాపం ఫలం భం క్షేమః జనః” అనువాక్య మీ సత్యమునే యుష్టాచించుచున్నది. మానవబుద్ధి కఠీతమగునట్టి భగవత్తత్త్వమునకు భగవత్తల లకు నమోవాక మొనర్చి సత్యధర్మముల నాశ్రయించి న్యాయపథమున జీవించుటయే విశిష్ట సౌఖ్యహేతువు. తరణో పాయము నని లోకమునకు ప్రత్యక్షముగ వ్యక్తము గావించుట శ్రీకృష్ణుని ప్రధానోద్దేశము. శ్రీ కృష్ణావతారమున నిర్వహింపబడిన ప్రతి విషయమును నీ ప్రయోజనముతో

సమస్తమయించుచున్నది. ఈ రూపకమున పోషితమైన యేక-
లక్ష్మి సంహారేతివృత్తమును నట్టిదే. అహంభావము, మాత్స్య-
ర్యము, పోషము నను దుష్ప్రవృత్తులకులొనై, అజ్ఞాన నిగ్రహ-
మనెడు వ్యక్తిగతముగు నల్పప్రయోజనము నాశించి ధర్మ-
విద్రోహుల పక్షము నవలంబించిన యేకలక్ష్మి నిషాదునొక-
దుష్టకీబకము నలె 'శ్రీకృష్ణుడు నలిపివైచుట ఇందలి ప్రధా-
నేతి వృత్తము.

మహాభారతాంతర్గతముగు ద్రోణపర్వమందలి యొక-
సూచక యీ యితివృత్తమున కాధారము. కర్ణప్రయుక్త-
మైన శక్తిచే ఘటోత్కచుడు పడిన సందర్భమున శ్రీకృష్ణుడు
తన సంతోషము నిట్లు ప్రత్యక్షముగ వ్యక్తముచేసి,
యన్నాడు.

“అట్లు మృత్యుండైన హిడింబాసుతుంజూచి కాంతేయు
లత్యంత దీచమానసులై కన్నీరుగడలుకొన నడలునగుందిరి..
గోపింబుండు ప్రమోదంబునొంది సింహనాదంబునేసి శంఖంబు-
పూరించి పగ్గంబులు నొగలముడిచి, మందమాటతాండోళితం-
బగు మందారంబు చందంబుతోప నర్తించుచు నరదంబునడి-
కరిసి, కిరీటిం గాగిలించి వాని వీపప్పళించి వెండియు
నాచ్చిర...”

ఇట్టి విపరీత ప్రవర్తనమునకు కారణమేమని యర్జును-
డడుగ “నయ్యచ్యుతం డతని కిట్లును. ఇంద్రుండు కుండలంబులు
గొనుచుండి కర్ణునికీచ్చిన శక్తి యతనికిడ నున్నంతకాలం
బును సెచ్చు బ్రదికించుట దుష్కరంబని తలంచుచుండుదు..

నేడు హిడింబానందనుమీఁద నదివోయినం బ్రమోదంబు
 నొందితిని. ఆ సూతనందనుండది సేతనుండేనేని చక్రగాంఢీవ
 ధదులమై మన మిరువురముం గదిసితిమేనియు జయించు.
 అతండు కవచకుండల విహీనుండై మానవి సామాన్యంబు
 నొందుటను, శక్రదత్త సాధనంబు లేమింజేసియు నింక సేకు
 గెలువవచ్చును. ఇట్ల యేకలన్య శిశుపాల జరాసంధాదుల
 సేకకా నొక్కొక్క. తెరంగునం బిలుకు మాచ్చితిని. ఇత్తఱి
 వారలున్నఁ గౌరవపతి వారలందెచ్చికొను. ఘటోత్క
 చుండును గిమ్మార బక హిడింబుల తోడివాండ. ధర్మద్వేషం
 బును రోషంబును గలిమింజేసి యొకప్పుడొప్పుమి వచ్చుం
 గావున నద్దానవుల యట్ల వీని పొలిసిపోకయు నా కభిమతంబు.
 వీడు రావణు నట్టివాండగుట నిపుడు సావకుండేనేనిఁ బదం
 పడి నాకుం జంపవలయును. ఇది సంతోషకాలంబుకాని శోక
 సమయంబుకాదు.”

ధర్మద్వేషులగువారిని పాపులను నశింపజేయుటయు,
 సత్యవర్తనులగు నష్టనాదులను రక్షించి లోకమున ధర్మ
 మును ప్రతిష్ఠించుటయు, శ్రీకృష్ణుని యాశయములనుట ఈ
 పలుకులవలన వ్యక్తమగుచున్నది. అధర్మపరులైనవారిని
 శిక్షించుటలో శ్రీకృష్ణుడు స్వపరభేదమున కతీతుడనికూడ
 దీనివలన తెల్లమగుచున్నది. “ధర్మవిద్వేషులు, ధర్మ విప్లావ
 కులునగు పాపాత్ముల నెల్లను మడియించుట, అద్వైతదేవు
 దివ్యలీల”లని హరివంశము వివరించుచున్నది. ఇంద్రదత్తమగు
 శక్తిని ప్రయోగించి కృష్ణార్జునులలో నొకరిని సంహరింపవలె

నని ప్రతిదినమును యుద్ధాంతమున కర్జుడు కృతనిశ్చయు
 కయ్యును మరునాడు యుద్ధమారంభమగు నప్పటికి కృష్ణుని
 మాయాప్రయోగముచే నా విషయమును పూర్తిగ విస్మ
 రించుచుండెడివాడు. ఆశక్తి ఘటోత్కచునిపై ప్రయుక్త
 మగుటవలన నర్జున రక్షణమును రాక్షసాంశసంజాతుడగు
 ఘటోత్కచుని సంహారమును ననెడు ఇష్టప్రయోజనములు
 సిద్ధించినవి. పాపులు, లోకకంటకులునగువారి సంహార విషయ
 మున శ్రీకృష్ణుని వివలంబించు విధానములును, నసాధారణము
 నైనవటకు కంస జరాసంధ శిశుపాలాదుల సంహారములు
 తాత్కాలికములు.

శ్రీకృష్ణునిట్లు న్యాయధర్మ ప్రతిష్ఠాపనకై కావించిన
 ముష్టసంహారములలో నేకలవ్య సంహార మొకటి. కాని యెప్పు
 డేదిగమున నేకలవ్య సంహారము జరిగినదో తెలియుటకు తగిన
 యాధారములు లేవు. ఏకలవ్య పౌండ్రక వాసుదేవులు ద్వార
 కపై వండెత్తి యుద్ధ మొనర్చినట్లును, పౌండ్రక వాసుదేవుడు
 కృష్ణునిచే సంహరింపబడినట్లును హరివంశమున గలదు. కాని
 యేకలవ్యుడు హతుడైనట్లు అందునులేదు. మరియు, పౌండ్రక
 వాసుదేవ సఖుడైన యీ యేకలవ్య నిహతుడును ద్రోణునకు
 దత్తకాంగుష్ఠము నర్పించిన యేకలవ్య శబరుడును నొకరగు
 మనో కాదో చెప్పటకును నాధారములేదు. ద్రోణుని
 పరోక్ష శిష్యుడైన యేకలవ్యుని యుత్తరోదంత మెట్టిదో
 తెలియదు. అయినను ద్రోణపర్వగతమగు శ్రీకృష్ణుని వాక్య
 మునుబట్టి యతనిచే నీ యేకలవ్యుడు నిహతుడైన ట్లాహిం

చుట తప్పగాదు. అట్లునుడు కారణముగ తన దక్షిణాంగుష్ఠమును గోలుపోయిన యేకలవ్యు డట్లునునియుండు శ్రోధమాతస్యములు వహించుటయు ప్రకృతి సహజమైన విషయమే. మట్టిబొమ్మను గురుస్థానమున నిడికొని, బాలుడయ్యును అత్త విశ్వాసమే యాధారముగ ధనుర్విద్యను నాఘంచి అట్లనాచుల నధిగమించిన యేకలవ్యుడు, దక్షిణాంగుష్ఠ రహితక్షయ్యును నితోధికమగు దీక్షతో దక్షిణేతర కరమున విలువిద్యను నాఘంచియుండుటయు వింతకాదు. అట్లునుడు యెండుచేతులతోడను అస్త్రప్రయోగమును నాఘంచి సవ్యనాచియని ప్రసిద్ధిగాంచియున్నాడు. ఆ విధముననే ఏకలవ్యుడును సస్త్ర విద్యా విశారదుడై అట్లునుని నిగ్రహించు నవకాశమునకై వేచియుండ శ్రీకృష్ణు డతనిని నధించియుండవచ్చును. ఏకలవ్య శిశుపాల జరాసంధాదులు బ్రతికియుండినచో దుర్యోధనుడు వారిని తనకు బాసటగా తెచ్చికొని యుండెడివాడనియు, కావున పాండవులకుగా తాను వారిని సంహరింపవలసి వచ్చెననియు శ్రీకృష్ణుడే వాక్రచ్చియున్నాడు. అట్లు ధర్మరక్షణార్థమై శ్రీకృష్ణుడు కావించిన యేకలవ్య సంహారమిదాపకమున ప్రధానేతి వృత్తముగ కల్పితమైనది. ఈ విధమగు నేకలవ్య సంహారమును మొదట సూహించినవారు కీర్తిశేషులు టి. పి. కైలాసంగారు. ఏకపాత్ర ప్రయోగార్హమగు విధమున నీ యితివృత్తమును రెండు రంగముల యేకాంకికగ నాంగ్లమున రచించి దానిని కళాశాలలలో నందందు వారు స్వయముగ ప్రదర్శించుచుండిరి. తమకు సహాయుడుగ నేకలవ్యుని దెచ్చుకొనుటకై కర్ణ దుర్యోధనాదులు నిశ్చ

యించుట మొదటి రంగమునందును, తద్వృత్తాంతము నెరిగిన శ్రీకృష్ణుడు అరణ్యమునం దేకలవ్యుని కలిసికొని అతనిని వధించుట రెండవరంగమునందును ఇతివృత్తభాగములుగ వారి రచనలో పోషితములు.

[నేను తద్రూపక ప్రయోగమును చూచిననాటి కీంకను అది ప్రచురింపబడియుండలేదు. 'ఏకలవ్య' అను పేరున దానిని వారు ప్రచురించిరిని (అంగముననో లేక కన్నడముననో?) వినియున్నాను కాని దానిని చూచు నన కాశము నాకు కలుగలేదు.]

వారు ప్రతిపాదించిన యేకలవ్య సంహారమును మాత్రమే ప్రధానాంశముగగై కొని, పూర్వాపరములగు భారత కథాంశములు దానితో సమన్వయించునట్లును, శ్రీకృష్ణుని జీవితలక్ష్యము సువ్యక్తమగునట్లును సన్నివేశము లను గూర్చుకొని, నేని రూపకరచన గావించితిని.

ప్రధానేతి వృత్తపోషణ కనుకూలించుచు తత్కథతో ననుసంధించుచున్న వివిధాంశములన్నియు భారతము నుండియే గ్రహింపబడినవి. ఆయా పాత్రముల శీలస్వభావాదులును భారతము ననుసరించియే పోషితములైనవి. ధర్మజుని చేరవచ్చుచున్న శల్యుడు మార్గమధ్యమున దుర్యోధనాదులచే వంచితుడై తత్పక్ష మవలంబించినది, - భారతము ననుసరించి, - శ్రీకృష్ణుని రాయబారమునకు పూర్వము. అది సంధి ప్రయత్నమునకు తరువాత జరిగినట్లుగా నేను మార్చియున్నాను. నేను గావించిన మార్పిడి యొకటియే.

స్వల్పముగు నీ మాడ్చువలన భారతేతివృత్తమునకఁగాని కావ్యప్రయోజనమునకఁగాని యేమాత్రమును భంగము కలుగలేదని సహృదయులు గుర్తింపగలరు. ఇక భారతస్థములగు సంశయములు ప్రధానేతి వృత్తముతో నెట్లనుసంధించుచు తత్తోష్ణమా కపకరించినవో వివరింతును.

శ్రీకృష్ణుడు లోకహితము నుద్దేశించి యొనర్చిన సంభాషణయత్నము కౌరవు లామోహింపక ఔద్ధత్యమును ప్రవర్తించుట కుచునభిలో జరిగిన విషయము. తదనంతర వృత్తాంతముతో కథ యారంభమగుచున్నది.

ప్రథమాంకము : హస్తినాపురముండి మరలిపోవుచున్న శ్రీకృష్ణుడు విదురునితోడను భీష్మ ద్రోణులతోడను సంభాషించుచు యుద్ధ పర్యవసానమును వ్యక్తమొనర్చుటయు, తన్మహానరమునకు కౌరవులు మాత్రమేకాక వారి కాలంబముగనున్న భీష్మ ద్రోణాదులుకూడ బాధ్యులని నిరూపించి వారిని ధర్మోన్ముఖుల గావింప ప్రయత్నించుటయు, నీ ఘట్టమందలి ప్రధాన విషయము. సమర్థులగు భీష్మ ద్రోణులు యుద్ధమునకు విముఖులై తటస్థులుగ నున్నచో ధృతరాష్ట్రము సంధి కంగీకరించి యుద్ధమును మాన్పవచ్చునని శ్రీకృష్ణుని యాశయము. దివ్యాంశమున జనించినవారే యయ్యును మానవ దౌర్బల్యమునకు లోనై యున్న భీష్మాదులు కృష్ణుడు ప్రతిపాదించిన లోకాతీత ధర్మస్వరూపమును గ్రహింపరైరి. కౌరవ కృష్ణుడు వారి జీవితములందలి లోపములను, దోషములను ఉద్ఘాటించి, తదధర్మ పరిణామఫలమును తప్పక యనుభ

మింతురని వారిని హెచ్చరింపవలసి నచ్చినది. పాపుల పక్షమున శత్రుయైయున్న క్రీష్ణద్రోణుల మనస్సులను వికలమొనర్చి వారి ధైర్యభైర్యములను కుంతింపము లొనర్చుటయు నుద్దీప్త ప్రయోజనమే. వీరమాతయగు కుంతీదేవి తన హృదయగతభావమును, క్రీష్ణద్రోణులు వినుచుండ స్పష్టమొనర్చుటయు, స్వధర్మ నిర్వహణమునుగూర్చి పాండవులకు తోన సంక్షేపమంపుటయు, నను భారతస్థమగు సంశయము ఈ సన్నివేశమునకు పోషకమైనది. శ్రీకృష్ణుడు సాధాపదలచిన విశిష్ట ప్రయోజనము, తత్సద్ధికై కారణ జన్ముడగు నా దివ్య పురుషుడనుసరించు ససాధారణములగు విధానములు, మున్నగు సంశయ లీఘట్టమునందు సూచితములై భావికథా ప్రవృత్తితో ననుసంధించుచున్నవి. ప్రథమాంకాంతమున శ్రీకృష్ణుడు నిర్ణయించుచు “నన్ననిచి వత్తువుగాని రమ్ము” అని కర్ణుని హావ్యనించి తనవెంట గొనిపోవుట ద్వితీయాంకేతి వృత్తముతో నన్వయించుచున్నది.

ద్వితీయాంకము : కృష్ణనితో మాటాడి వచ్చినప్పటి నుండియు కర్ణుడేదియో కళవళమునకు లోనై చింతాకులుడై యుండుట, తన్నర్ధరథుడని నిర్ణయించిన క్రీష్ణునిపై కోపించి అస్త్రపరిత్యాగ మొనర్చుట, మున్నగు సంశయములు దుర్యోధన చుక్కాసనుల సంభాషణమువలన వ్యక్తములగుచున్నవి. తాను కుంతీపుత్రుడనియు పాండవులు తన సోదరులనియు నెదుగుటతో కర్ణుని హృదయమునందు పరివర్తనము కలుగక పోదనియు, తత్పరివర్తనము పాండవులకు ఔమకరమనియు

శ్రీ కృష్ణుడగును. శ్రీకృష్ణుని యదేశము నెరవేసెడి..
హృదయోద్వేగమునకు లోనై యున్న కర్ణుడు భీష్మునిపై
కోపించి అస్త్రవన్నానము మొనర్చినాడు. దానివలన హృదయ
లకు లాభము, తన ప్రభువగు దుర్యోధనునకు తీరని నష్ట
మును కలిగినదని గ్రహించి కర్ణుడు ఖిన్నుడగుట భావికథా
ప్రవృత్తికి హేతువగుచున్నది. అర్జునునియందు మాత్సర్యము
వహించిన యేకలవ్యుని దుర్యోధన పక్షమున చేర్చుటకును,
వానికి అస్త్రమంత్రముల నుపదేశించుటకు కూడ కర్ణుడు సిద్ధ
పడుటకును నతని యీ చిత్తవృత్తియే మూలమని సూచిత
మైనది.

తృతీయాంకము : మృగయా వినోదార్థ మడవికి నేసిన
కర్ణుని కేకలవ్యునితో యాదృచ్ఛికముగ సమాగమము కలు
గుట, అతని యస్త్రవిద్యాకౌశలము పరీక్షించుటకు తగిన
యవకాశమేర్పడుట, ఏకలవ్యుని హృదయగత భావమునుబట్టి
యత డర్జునుని జయింపగలడను విశ్వాసముచే నతనిని కర్ణుడు
తమ పక్షమున చేర్చుకొనుట, యను సంశయములందు ప్రధానము
లైనవి. 'శస్త్రమునుబట్టినని ప్రతిజ్ఞ యొనర్చిన శ్రీకృష్ణు
డెట్లర్జును నిపుడు రక్షించునో చూచెదగాక' యను కర్ణుని
వాక్యము భావికథా ప్రవృత్తితో ననుసంధించుచున్నది.

చతుర్థాంకము : కర్ణు డేకలవ్యుని తోడ్చుట, ప్రతి
వీరనిర్ణయార్థము జరుపబడిన శస్త్రాస్త్ర ప్రదర్శనమునుబట్టి,
యేకలవ్యు డర్జునునకు ప్రతివీరుడుగా నిర్ణయింపబడుట,
కర్ణుడతని కస్త్ర మంత్రోపదేశము చేయ నిశ్చయించుట.

మున్నగు విషయములు కుంతీయుయుత్సుల సంభాషణము వలన వ్యక్తములగుచున్నవి. కర్ణుని యీ ప్రయత్నమును గూర్చి శ్రీకృష్ణునకు తెలుపవలయునని కుంతి నిశ్చయించుట ముందుకథ కాస్పదమగుచున్నది. ధృతరాష్ట్రుని కుమారులలో సోకడగు యుయుత్సుడు భారత యుద్ధారంభ సమయమున కౌరవ పక్షమును నీడి ధర్మజ పక్షము నాశ్రయించి నట్లు కౌరవమున గలదు. ధర్మపడుడగు యుయుత్సుడు ద్రౌపదీ పరిభవము నాటినుండియు పాండవ పక్షము వహించి నట్లును. పాండవుల అరణ్యాజ్ఞాతవాస కాలమున కుంతిని నేనెంచుచు నామెకు మేళోపశమనము గావించుచు నుండి నట్లును నిందు కూర్పబడినది.

పంచమౌకము: హస్తినాపురమునుండి మరలివచ్చిన శ్రీకృష్ణునితో నడుచుచు సంభాషించుట, కుంతి పంపిన సందేశమును గ్రహించి కృష్ణుడు కర్ణుని ప్రయత్నమును భగ్నమొనర్పబూనుట, యనునవి యీ ఘట్టమునందు ప్రధానాంశములు. యుద్ధరంగమున శ్రీకృష్ణు డడుచునకు గావించిన తత్త్వబోధ కీ ఘట్టమందలి కృష్ణార్జున సంభాషణము ప్రాతిపదిక యగుచు శ్రీకృష్ణుని జీవితలక్ష్యమును సూచించుచున్నది. అంకాంతమందలి “అర్జునునెట్లు రక్షింతునో చూచెదరుగాక” యను శ్రీకృష్ణవాక్యము ఉత్తరాంకేతివృత్తముతో ననుసంధించుచున్నది.

షష్ఠౌకము: శ్రీకృష్ణు డరణ్యమునం దేకలవ్యుని కలిసి కొనుట, కౌరవులు ధర్మవిద్రోహులగుటవలన తత్సహాయులు

కూడ పాపులేయని యేకలవ్యునకు నిరూపించి యతనిని కౌరవ పక్షమునుండి తప్పింప ప్రయత్నించుట, కృష్ణుని వాక్యము లందలి సత్యమును గ్రహించియు నేకలవ్య డధర్మ పథమును వీడకుండుటచే కృష్ణు డతనిని సంహరించుట, యనునవి ఈ ఘట్టమందలి ముఖ్యాంశములు.

శ్రీకృష్ణుడు మానవమాత్రుడు కాడనియు దుష్టశీక్షణ శిష్టరక్షణలచే ధర్మమును పునరుద్ధరించుటకై మానవరూప మున నవతరించిన జగద్రక్షకుడనియు, తద్విశిష్ట ప్రయోజన మును సాధించుటలో నత డవలంబించిన విధానములును అప్రాకృతములనియు, ప్రాపంచికమగు మాయకు, బంధనము లకు నతీతుడై లోకకళ్యాణము నుద్దేశించి యతడు భారత యుద్ధమును సంగ్రామరూపయజ్ఞముగ నిర్వహింప బూనె ననియు నీ ఘట్టము వివరించుచున్నది. శ్రీకృష్ణుడు నిర్వహించిన ప్రతి కార్యమునందును మానవత్వ దివ్యత్వములు రెండును ప్రత్యక్షముగ భాసించుచున్నవి. సాధురక్షణ దుష్ట శిక్షణ విషయములలో నత డవలంబించు విధానమున కూడ ప్రత్యేకతకలదు. సాధువర్తనులగు ధర్మజాములు కూడ సకంఠితమగు స్వప్రయత్నముపై నాధారపడియే ధర్మబద్ధమగు స్వప్రయోజనమును గాంచియున్నారు. అది నుండి తుదివరకును శ్రీకృష్ణు డుపదేశ్యగను మార్గదర్శకుడుగనునుండి, వారిచే నాయా కర్తవ్యములను నిర్వహింపజేసి, ధర్మమును రక్షించి నాడు. సత్యధర్మములకు భంగము కల్గుటకును, పాపము సృష్టియగుటకును నా సంఘమందలి ప్రజలే శాధ్యులగుదురు. కావున సత్యధర్మముల రక్షణయు వారి ప్రయత్నమువలననే

జడుగవలసియున్నది. ధర్మపరులు, సత్యసంఘులునగు వ్యక్తులను నాశనములుగ గొని పాపులను నశింపజేసి, ప్రజలను ధర్మమార్గానుష్ఠుల గావించుటయే ధర్మసంస్థాపనయగును. ధర్మబద్ధము సత్యన్యాయబోధకమునగు స్వకర్మము ననుసరించే మానవుడు జీవితమున పరిణతి నంది తాను తరించుచు వలెను తరింపజేయవలసియుండును. న్యాయబద్ధమగు జీవితము సుకరముకాదనుట పాండవుల జీవితమునుబట్టియే స్పష్టమగుచున్నది. ఐనను, అట్టి జీవితమే ఉత్తమము. లోక కల్యాణ ప్రదమునని భారతమున నిరూపింపబడినది. పాపులను నిర్మూలించుటయందు, శ్రీకృష్ణుడు పాటించిన విధానముకూడ గమనించవలసివచ్చెను. కంస జరాసంభ శిశుపాలాయ లెల్లరును చిమురుషునర్తినమును బట్టియే లోకముచే గర్వితులై, రాక్షసులుగ పరిగణింపబడి, తమ వినాశమును తామే తెచ్చుకొనెరి. తాను స్వయముగ సంహరించినట్టియు, నితరులచే సంహరింపజేసినట్టియు లోక కంటకులగునట్టి వారి విషయమునకూడ శ్రీకృష్ణుడు ముందుగా ఆత్మ సంస్కరణమునకును, నాత్మ రక్షణమునకును నవకాశ మొసంగియుండుట చూడనగును. ఎంతకును దుష్పథమును వీడక ధర్మవిద్రోహులై పరిణమించినవారిని కడపట శ్రీకృష్ణుడు నశింపజేసియున్నాడు. ఛార్మరాష్ట్రుల విషయమునను అట్లే శ్రీకృష్ణుడు కడపటివరకును నానూరులను ప్రయోగించి, యవి వారికి రుచింపక పోగా యుద్ధమును ప్రవర్తింపజేసి, పాపవినాశము గావించెను. పరమరామోద్యమతారములలో భగవంతుడే స్వయముగ దుష్టశిక్షణము గావించియున్నాడు. వ్యక్తిగత ద్వేషముచే

తన్నెడిచ్చిన కంస శిశుసాలుర సంహార విషయమునదప్పు
 లోక్కిన సందర్భములలోనెల్ల శ్రీకృష్ణుడు ధర్మపరులకు సహాయముగ మాత్రమేయుండి దుష్టసంహారమును జరిపించినాడు.
 శ్రీకృష్ణుడు వనతాపపురుషుడనైన భావము లోకమునందు
 పూర్తిగ నేర్పడలేదు. ధర్మజాదుల విషయమునకూడ నీ
 జ్ఞానము స్వైక్యాస్పృక్తమైయున్నది. శ్రీకృష్ణుడు వాచా సందర్భ
 ములలో తన నిష్వాద్భుతశక్తిలను ప్రదర్శించినను ప్రాపం
 చిక మాయావాగులలో జిక్కియున్న లోకులతన విజన్యరూ
 పమును పూర్తిగ గుర్తింపలేదు. శ్రీకృష్ణుని విశ్వరూపమును
 భౌతిక చక్షువులచే దర్శించియు తమపసంహారముతో భృత
 రాష్ట్రాదులలేకాక ధిష్ణుద్రోణాదులు కూడ మరల ప్రాపంచిక
 బంధములలో జిక్కుకొన్నారు. తన్ను బంధువుబూనిన
 దుర్యోధనాదుల సాధ్యత్యమును నిగ్రహించుటమాత్రమే
 శ్రీకృష్ణుని యాశయముకాదు. భారతయుద్ధమున కంతకును
 మూలమగు ద్రౌపదీ పరిభవము జరిగినది కౌరవసభలో.
 సభాస్థాదులగు వారెల్లరును నా పాపాచరణమునకు బాధ్యులే.
 దివ్యరూప సందర్శనమువలన శ్రీకృష్ణుని దివ్యత్వము భృత
 రాష్ట్రాదులు, ధిష్ణు ద్రోణాదులును గ్రహింపగలుగుచో వార
 లని యుపదేశము ననుసరించి లోకానర హేతువుగు యుద్ధ
 కర్మను మాన్పుమరని కృష్ణుని యుద్దేశము. కాని నైతిక
 దౌర్బల్యపతితులు నహంకార దూషితులు నగు కౌరవ పక్షి
 యులు శ్రీకృష్ణుని యుదారాశయమును నతని దివ్యములగు
 శక్తి సామర్థ్యములను గ్రహించియు గ్రహింపని వారయిరి.
 శ్రీకృష్ణుడు ద్వేషించిన లోక కళ్యాణము సామముచే సాధ్యము

కాలేదు. ధృతరాష్ట్రాదులకు ప్రధానాలంబులుగనున్న భీష్మ ద్రోణులును, కర్ణుడును, యుద్ధవిముఖులగుచో ధృతరాష్ట్రాడు జంకి సంధి కొడబడుననియు శ్రీకృష్ణుడు హించినాడు. దాని ననుసరించి శ్రీకృష్ణుడు భీష్మద్రోణులను హెచ్చరించియు, కర్ణుని కతని జన్మరహస్యమును దెలిపియు, భేదోపాయమును ప్రవర్తింపజేసియున్నాడు. అదియు ఫలింపకపోగా నిక దండ నీతిచే తప్ప పాపవిनाశము జరుగదని శ్రీకృష్ణుడు నిశ్చయించి తన్నిర్వహణమున కుద్యుక్తుడైనాడు. యుద్ధ కర్మవలన కలుగు ప్రజానాశమెట్టిదో శ్రీకృష్ణుడు జెరుగనివాడు కాడు. దోషులగువారు మాత్రమేకాక వారి బంధుమిత్రులు కూడ నశింతురనియు నత జెరుగును. ఇది ప్రకృతి సహజమైన విషయము. తమ పాపచరణమువలన తాము మాత్రమేకాక తమవారుకూడ, -నిర్దోషులైనను-శిక్షితులగుదురను భావము స్థిరముగ నేర్పడినప్పుడే లోకులు పాప ప్రవృత్తికి దూరులగుట కవకాశము కలుగును. అట్టి భావము కలిగించుటకు భారతయుద్ధ మావశ్యకమైనది. ఈ యనర్థమున కుత్తతికిని కారకులగు దుర్యోధనాదులు మాత్రమేకాక తత్పక్షమున జేరిన వారందరును నశింపవలసి వచ్చినది. పాండవ పక్షమున జేరినవారి నాశమును నట్లే యవసరమైనది. ద్యూత విషయకమైన ధర్మజుని దోషమువలని ఫలము నతని పక్షము వారెల్లరును, - అభిమన్యుడు-ఉపపాండవులు, ఇరావంతుడు. ఘటోత్కచుడు, విరాట ద్రుపదులు, - వీరు వారనక, పాప పుణ్య వివక్షలేక, యెల్లరును ననుభవింపవలసి వచ్చినది. దివ్యాంశ సంజాతుడగు భీష్ముడుకూడ శరతల్పముననుండి,

జన్మసిద్ధములైన దేహాభిమానాదులను జయించి, మాయ నుండి విముక్తుడు కావలసివచ్చినది. అట్టి జీవన్ముక్తునిచే కృష్ణుడు ధర్మజనకు ధర్మోపదేశము గావింపజేసియుండుట గమనింపదగినది. స్వధర్మ భ్రష్టుడగు ద్రోణునకు గలిగిన పరాభవము, మానవత్వమును విసర్జించి రాక్షసత్వము నాశ్రయించి పతితుడైన అశ్వత్థామ ఆత్మవినాశమును నిందను సంధింపదగినవి. ప్రజాపాలక పీఠమునందుండియు నబలామాన రక్షణమునకు బూనని ధృతరాష్ట్రుడును, తన యెదుట తన కుమారులచే సాటి స్త్రీకి బరిగిన యవాచ్యమగు పరిభవమును మాన్ప బ్రయత్నింపని గాంధారియు నెట్టి ఫలము ననుభవింప వలసివచ్చిననో, లోకమునకు సువ్యక్తము గావింపబడినది. నిజమగు పశ్చాత్తాపముచే నాత్మను సంస్కరించుకొని సత్య ధర్మముల నాశ్రయించుటో, లేక, పాపాచరణవలని యనర్థము ననుభవించుటో తప్పదనెడి జ్ఞానము ప్రజలలో కలుగవలెను. సత్యధర్మములు సంఘమున సుప్రతిష్ఠితములగుట కదియే పునాది. భారతయుద్ధముచే శ్రీకృష్ణుడు సాధింపదలచిన ప్రధాన ప్రయోజనమును నిదియే. భారతయుద్ధమున పాల్గొనని రాజులనుకూడ, - సామముననో, దండముననో, ధర్మోన్ముఖుల గావించుటకై అశ్వమేధ నిర్వహణ మవసరమైనది. శ్రీకృష్ణు డారంభించిన యీ ధర్మ సంస్థాపనకు యాదవ నాశమును నావశ్యకమైనది. అహంభావమునకును, నింద్రియ ప్రవృత్తికిని దాసులై పాపమున బ్రవర్తించిన వారెంతటి వారైనను, నెవ్వరైనను, నశింపక తప్పదనెడు ప్రకృతి సత్య

మును శ్రీకృష్ణుడు యాదవ వినాశముచే లోకమునకు ప్రత్యక్షము గావించి, స్వప్రయోజన సిద్ధినొంది, నిర్వికారమైన చిత్తముతో నవతారమును చాలించియుండుట గమనింపదగినది. విశ్వరూపుడగు భగవంతుని చిత్స్వరూపమే శ్రీకృష్ణుని యవతారమని మనము గ్రహింపవలసియున్నది. సృష్టిస్థితిలయములకు మూలమగు నావిశ్వరూపము శ్రీకృష్ణునిచే విశిష్ట సందర్భములలో ప్రదర్శితమైనది. రాజసూయాధ్వరసమయమున జరిగిన శిశుపాలవధ, పరమాత్మ స్వరూపుడగు శ్రీకృష్ణునియందు శిమపాలునియాత్మ లీనమగుట సభాసదులెల్లరును ప్రత్యక్షముగ గాంచిన విషయములే. విశ్వమందలి యాత్మలన్నియు భగవంతుని యంశములే యగుట నవి మరల నందే లీనమగుచున్నవి. సర్వదేవాత్మక మగు శ్రీకృష్ణుని విశ్వరూపము ధృతరాష్ట్రుని సభలో ప్రత్యక్షమైనర్పబడినది. సూర్యచంద్రాగ్ని యమవదుణాదులు, భగవంతుని శివకేశవాది వివిధరూపములు, అన్నియు శ్రీకృష్ణునిదేహ మందలి వివిధాంశములై కన్పట్టినవి. అట్టి సర్వదేవతాత్మకుడగు శ్రీకృష్ణుడు పాండవపక్షముననుండ, తమకు రక్షకుడే లేడనెడు జ్ఞానము కౌరవపక్షియులకు కలుగలేదు. ప్రాకృతికమగు మాయ వారియెడ నంతటి బలీయమైనది. శ్రీకృష్ణుడు నిర్వహించిన భారతయుద్ధ కర్మయం దతనికి ప్రధానసాధనమైన వాడు అర్జునుడు; అతనిని మాయావిముక్తు నొనరించి, ధర్మసాధకుడుగ దిద్దుటకు శ్రీకృష్ణుడు రణరంగమున స్వస్వరూపము ప్రదర్శింపవలసి వచ్చినది. బాల్యమునుండియు శ్రీకృష్ణుడు

ప్రదర్శించిన దివ్యాద్భుతశక్తులను గమనించి యతని దివ్యత్వమును, అప్రాకృతత్వమును, గ్రహించినవారు ఉద్ధవాక్రూర విదురాదులు కొందరుమాత్రమే. తక్కినవారు తమప్రాకృతత్వమును దాటలేనివారై భవబంధములలోబడి తమకర్మఫలము ననుభవించినారు.

శ్రీకృష్ణుడు ఉప్రాకృతపురుషుడనెడు భావము తోడనే యతడొనర్చిన వివిధ కార్యములను, దుష్టశిక్షణ శిష్టరక్షణల యందతడవలంబించిన విధానములను మనము గ్రహింపవలెను. శిఖండిని ప్రయోగించి భీష్ముని నిగ్రహించుట, ద్రోణుని పతనమునకై ధర్మజునిచే నసత్యము పలికించుట, హైంధవవధార్థము మాయాప్రయోగ మొనర్చుట, కుంగిన రథచక్రము నెత్తనున్న కర్ణుని గొట్టించుట, ఉత్తరాగర్భమును రక్షించుట, అశ్వత్థామశిరోరత్నమును గ్రహించి యతని తేజమును హరించుట, యాదవనాశమునకు దోహద మొనర్చుట మున్నగు కార్యము లన్నియు నిందను సంధేయములు. శ్రీకృష్ణుడొనర్చిన యేకలవ్య సంహారమును నట్టిచర్యలలో నొక్కటి. తద్వధవిధానము న్యాయ్యమగునా యనుప్రశ్న కేకలవ్య శ్రీకృష్ణుల సంభాషణమునందే సమాధానమున్నది. సంఘసూత్రములు, ధర్మములు ననునవి సంఘస్వాస్థ్యము నుద్దేశించి యేర్పడినవి. సంఘమందలి వారెల్లరును పాటించినప్పుడే వానికి విలువయేర్పడును. ధర్మవిప్లావకులు, ధర్మవిద్రోహులు నగువారివిషయమునందు సంఘధర్మములను పాటింపవలసిన యవసరములేదు. యుద్ధధర్మములను పోద్రోలి,

కూరులై యభిమన్యువధ గావించిన ద్రోణకర్ణాదుల విషయమునందు యుద్ధధర్మములు పాటింపబడవలసిన యగత్యమును లేదు; అవి తమయెడ వర్తింపవలెనని కోరుటకు వారికర్హతయు లేదు. ఈ విశిష్టసత్యమును, శ్రీకృష్ణు డాయాసందర్భములలో వాచ్యమొనర్చియే యున్నాడు. మరియు లోకమున పెచ్చుపెరిగి యున్న పాపభావమును నిర్మూలించి ధర్మమును మరల ప్రతిష్ఠించు లక్ష్యముతో నవతరించిన శ్రీకృష్ణభగవానుని దృష్టిలో ధర్మద్రోహు లెల్లరును తృణకీటకములవంటి వారే. లోకకంటకు లగువారిని నిర్మూలించుటయందు భగవంతు డనుసరించు విధానము మానవమాత్రుల మగు మన బుద్ధికగోచరమైనది. అవతారపురుషుడు, లోకాతీతుడునగు శ్రీకృష్ణునిచర్యల విషయమున మనలోక ధర్మము లన్వయింపకపోవచ్చును. ధర్మసంస్థాపనము ఫలముగా భారతసంగ్రామ యజ్ఞమును నిర్వహింప బూనిన శ్రీకృష్ణుని కర్మమార్గమునందేకలవ్యుడొక అల్పాల్పమగు కంటకము. కావుననే శ్రీకృష్ణు డద్దానిని తృణకంటకమువలె నలిపివైచినాడు. శ్రీకృష్ణు డేకలవ్యుని మరియొకవిధమున నిగ్రహించినట్లు కల్పించి యుండరాదాయను ప్రశ్నయు కొందరికి కలుగవచ్చును. తన దివ్యమహిమచే శ్రీకృష్ణు డేకలవ్యు నంధునిగ నొనర్చియో, లేక, దివ్యాదృశతప్రదర్శనముచే జ్ఞానోదయము కల్గించియో ఉద్దిష్టప్రయోజనము సాధించి యుండవచ్చును. కాని అట్టి దివ్యాదృశత ప్రయోగములకు సామాన్యుడు నల్పుడునగు నేకలవ్యు డుద్భూతుడౌకాడనుట గమనింపవలయును. రాజసూయాధ్వర.

మహాసభ, కురుసభ, సైంధవపథ మున్నగు సందర్భములందు దివ్యత్వమును వ్యక్తమొనర్చుటచే శ్రీకృష్ణుడు దేశించిన ప్రయోజనము, విశిష్టము, విశాలమునైనది. ఏకలవ్యుని వంటి కీటకసదృశులపై శ్రీకృష్ణుడు తనదివ్యశక్తిని ప్రయోగించుట పిచ్చుకపై నొనర్చు బ్రహ్మాస్త్ర ప్రయోగమువంటిది. మరియు అధర్మమునకు, నన్యాయమునకు మనఃపూర్వకముగ చేయూతనొసంగుచు, సత్యధర్మములకు హానికలిగించుచుండు పాపులను భగవంతు డేవిధమున నిగ్రహించుననెడి విషయము మనకు దురూహ్యమైనది. మానవ మాత్రులమగు మన యల్పజ్ఞానమును, మానవ సంఘమునకు మాత్రమే పరిమితములై యున్న నియమములు నిత్యాదులును ప్రకృతి స్వరూపుని చర్యల కన్వయింపవు. ధర్మసంస్థాపనారమవతరిల్లిన విశ్వరూపుడగు శ్రీకృష్ణుని చిద్విలాసములలో నొకటిగా నేకలవ్య సంహారమును భావించి నేనీరచన గావించితిని. భారతసంగ్రామ నిర్వహణమునకు బూనుకొన్న శ్రీకృష్ణునియందు నాకు గోచరించినది కాలపురుషుని స్వరూపము. శ్రీకృష్ణుడు యాదవులనెల్లరను సముద్రతీరమునకు తరలించుకొనిపోయిన మౌసలపర్వ కథాసందర్భమునందును తత్స్వరూపమే గోచరించుచున్నది. ఏకలవ్యసంహారము నొకలీలగ నిర్వర్తించి, భారత సంగ్రామమునకు బూనుచున్న శ్రీకృష్ణుని తద్దివ్యస్వరూపమును చిత్రించుట నా ఆశయము. నాప్రయత్న మెంతవరకు ఫలించినదనుటకు సహృదయహృదయమే ప్రమాణము.

భూపతి లక్ష్మీనారాయణరావు.

ధర్మ రక్షణము

ఏదేవుండు సమ స్త్రలోకములఁ దానేవేళ సృష్టించునో
యేదేవుం డసమానమైన దయతో నీక్షించి రక్షించునో
యేదేహాంతకుఁ డాత్మయందు సకలం బేకంబు గావించునో
యాదేవుం డురుధర్మ రక్షణకునై యావిర్భవించు భువిన్.

ప్రథమాంకము

[హస్తినాపతిలో విదురునిగృహము. ఆయాస్థలములలో
నుచితాసనము లుండును. సేవకులు ద్వారమున నిరీక్షించు
చుందురు. విదురుడు ముందునడచుచుండ శ్రీకృష్ణుడు గంభీర
మందగమనమున ప్రవేశించి నడుమనున్న యాసనమునం
దుపవిష్టడగును. భీష్మద్రోణులు కృష్ణుననుసరించి ప్రవే
శించి, విదురుడు నిర్దేశింప కృష్ణునకొక ప్రక్కగా కూర్చుం
దురు. సేవకులు పానీయమును దెచ్చి కృష్ణునకు సమర్పింతురు.]

కృష్ణుడు :—విదురా ? ధృతరాష్ట్రుని తుదిపల్కు
లను వింటివికదా ! తన దెస తప్పులేదనియు తానేమిటికిని
ముఖ్యుడుకాడనియు చెప్పివిడిచె. కురువంశక్షేమమును ప్రజా
హితమును నాశించి నే నొనర్చిన సంధిప్రయత్న మిట్లు విఫల
మైనది. యుద్ధమువలన కలుగనున్న దారుణమగు పర్యవసావ
మును గుర్తింప జాలనంతటి యుభండందువా అంబికేయుడు !

విదురుడు :—దేవా ! ధృతరాష్ట్రుని స్వభావము మీకు క్రొత్తయా ! లోభదూషితుడు, రాగాంధుడునగు నితనివలననేకదా కురువంశ మింతటి యప్రతిష్ఠపాలైనది. పుత్రవ్యామోహవిష్టుడై కులవధూపరిభవమునుకూడ సహింప గలిగినవాడు సంధికంగీకరించుననియు, త్రయోదశాబ్దములు నిరంతరాయముగ ననుభవించిన రాజ్యభాగమును వదలు కొనుననియు నాశించి వచ్చితివా ?

కృష్ణ :—విదురా ! అటుకాదు. కౌరవులు సమయ పాలన మొనర్తురనికాని, న్యాయము జరుగుననికాని నే నాశింపలేదు. ఐనను సంఘమంతయు నజ్ఞానాంధ కారమున బడి, కట్టగట్టుకొని అత్యుగ్రమగు మృత్యుగహ్వరమున నురుక నుండ అట్టిమూర్ఖత మాన్పుట పుణ్యమని విశ్వసించి వచ్చితిని. మఱియు న్యాయ్యసత్యములను రక్షింప దక్షులగు భీష్మ ద్రోణులు కూడ నిట్లు ధర్మభీరువులు సత్యదూరులైనై పాపుల పక్షము వహింతురని యూహింపనై తిని.

భీష్ముడు :—మహాత్మా ! నిరపరాధులమగు మమ్ము గోపింపకుము. మే మస్వతంత్రులమగుట నీకు తెలియదా ?

కృష్ణ :—పితామహా ! ఎంతటి యాత్మవంచన యిది ! కురుసామ్రాజ్య విస్తారకుడు, వంశరక్షకుడు, పీరాధి పీరుడు కురువృద్ధుడునగు శాంతనవు డస్వతంత్రుడా ? పాపమార్గ ప్రవర్తకులు, ధర్మనాశకులునగు కౌరవులకు రక్షకుడవైన నీవు నిరపరాధుడవగుదువా ? బ్రాహ్మణ కులాచారమును

మంటగలిపి, దారుణముగు హత్యాకాండకు బూనుకొన్న ద్రోణాదులు ధర్మపరులెట్లుగుదురు ? భీష్మా! మీవంటివారి కారణమున సత్యమెంత తలక్రిందైనది.

ద్రోణుడు :—తండ్రీ ! మమ్మెందుల కన్యథా తలంచే దవు ? కౌరవుల పోషణలోనున్న మేము వారియాజ్ఞను పాలింపక తప్పదుకదా ?

విదురుడు :— ఆచార్యా! కురుకుమారుల కస్త్రవిద్యా గురుడుగ నియుక్తుడవైన నీవు పట్టెడన్నమునకై కొలువు చేరెడు సామాన్యసైనికుడ వనుకొంటివా ?

కృష్ణుడు :—ఆచార్యా ! కురువంశమున అస్త్రవిద్యా చార్యపీఠము నలంకరించిన నీవు కూటికై పోరెడు సామాన్య సైనికునివలె ఆత్మనమ్మకొనవలసి వచ్చినదా ? ధర్మరక్షణకై పరులైన సుత్రాత్రియుల శిక్షణార్థము ధనుర్వేదము నభ్యసించిన బ్రాహ్మణులు నీవలె స్వహస్తములను రుధిరముచే కలంకితమొనర్చు కొందురా ? ధర్మరక్షకుడవై గురుస్థానము వహింపవలసిన నీవు ఏనాడు క్రోధమునకు లోనై మత్సర గ్రస్తుడవై పాంచాలురపై కత్తిగట్టితివో నాడే బ్రాహ్మణత్వమునుండి పతితుడవైతివి. స్వధర్మభ్రష్టుడవగు నీవును నీకుమారుడును ఎట్టి రాక్షసకృత్యముల కైనను వెనుదీయరని నే నెరుగుదును. కాని దైవము మిమ్మును మీరాక్షసత్వమును నిగ్రహించి సత్యధర్మములను రక్షించి తీరుననుట గుర్తింపుడు. బ్రాహ్మణానుచితమగు నీ దీర్ఘక్రోధమే ధృష్టద్యుమ్ను.

రూపమున నుద్భవిల్లి నిన్ను హతమార్ప వేచియున్నదని గుర్తింపుము. ఈవిధమగు నాత్మవినాశముకంటెను తపోవృత్తిమై అరణ్యముననైన నివసించుట మీయట్టివారికి శ్రేయముకాదా ?

భీష్మ:—కృష్ణా ! ఈతరుణమున మేము యుద్ధము నకు వెనుదీయుట దుష్కీర్తికి హేతువగునుకదా ?

కృష్ణ :—శాంతనవా ! అధర్మ ప్రవృత్తిని విడనాడుట అపకీర్తికి హేతువందువా ? అతిరథమహారథాధికుడవనెడు పేరుతప్ప ఈయుద్ధాచరణమున నీకు లభించెడి కీర్తి యెట్టిది ? సమక్షమున నొకకులకాంత పరిభవింపబడుచుండ దక్షుడవయ్యును మాన్పబూన కుండుట కీర్తిదాయకమయ్యెనా ? నాడు నీవొక్కడవు ప్రాణముల నొడ్డి నిలిచి యుండిన నంతటి పాపండుకృత్యము జరిగియుండెడిదా ? నాటి పాపశలము నిన్నును, ఈద్రోణుని, సభలోనున్న ప్రతివ్యక్తిని కట్టికుడుపక పోదనుట జ్ఞాపకముంచుకొమ్ము. మిమ్ములనండగా జూచుకొనియేకదా ధృతరాష్ట్ర దుర్యోధనులు సంధికంగీకరింపకున్నారు. భీష్మా ! జరుగనున్న మహానర్థమునకు మీరు పోక్షకారకులనుట గుర్తింపుడు. మీరు కోరుచున్న సంగ్రామ మిదిగో, మీకభిముఖమై వచ్చుచున్నది. సంతసించుడు. భీష్మా ! దైవదత్తములగు శక్తిసామర్థ్యములచే గర్వితుడవై అంభాకుమారి జీవితవినాశమునకు కారకుడవగుట విస్మరించితివి కాబోలు. ఆ అధర్మపరిణామమే రణరంగమున నీయెదుట ప్రత్యక్షముగ నిలిచి నీ పతనమునకు హేతువు కా

గలదు. అసత్యము, అధర్మము పక్షములుగా, అహంభావముచే కన్నుగానక సంగ్రామాగ్నిబడనున్న ధార్తరాష్ట్ర శలభములతో మీరును అందు నశింపక తప్పదు. మహావీరులమని, దివ్యాంశసంజాతులమని, అజయ్యులమని, విష్ణువీగెడి మీరును, మీకు బాసటయైనిలుచు భగదత్తాదులును, ఎల్లరును దైవము దృష్టిలో దుష్టకీటకములే. లోకానర్థకరులరగు మిమ్ములను పాములనెట్లు అట్లు చంపినను తప్పలేదు. ధర్మసంస్థాపనమే ప్రయోజనముగా ధర్మజుని కర్తగానిడికొని ఈ సంగ్రామ యజ్ఞమును నిర్వహింపబూను నాకు ఎవరడ్డము. వత్సో చూచెదగాక.

[కుంతీదేవి ప్రవేశము. ఎల్లరును నిలుతురు. కృష్ణుడామె పాదములకు నమస్కరించి, యామె నాసీనంజేసి. తానును నుపవిష్టడగును.]

కుంతి:—మాధవా ? నీసంధిప్రయత్నము విఫలమైనదటకదా ? ఇకనైనను ధర్మజుడు తౌత్రధర్మమున బ్రవర్తించునా ? లేక యాచకవృత్తి నవలంబించి వంశమునకు దైన్యము నాపాదించునా ?

కృష్ణు:—తల్లీ ! యుద్ధమును, కౌరవవినాశమును నెట్లును తప్పవు. ఐనను లోకదాహకమగు యుద్ధమును సర్వవిధముల మాన్పబూనుట ఉత్తమధర్మము. ఈసంధిప్రయత్నముచే కౌరవపాండవుల స్వభావములు నాశయములు లోకమునకు వ్యక్తములై నవికదా ? అది మనకు విజయహేతువు.

ధర్మజుని నిజస్వరూపమును శీఘ్రమే కౌరవులు కాంచగలరు. పాపులను భస్మమొనర్చికాని సత్పురుషుని కోపము చల్లారదు. నీవు శంకమానుము. నీకుమారులకు సందేశమును ధైర్యమును చెప్పిపంపుము,

కుంతి:—మాధవా ! కులధర్మమును పాటించి నిజవంశోచితమగు వీరవృత్తమున బ్రతుకుడనుటకంటెను విశిష్టసందేశ మేమున్నది ? పరాక్రమ జీవనవృత్తి తక్క తక్కినవి రాజులకు నిషిద్ధములనుట నీవెరుగవా? పరుల నిట్లు యాచించి నిస్తేజస్కమగు కూటి కియ్యకొని దైన్యమునొందుట హేయమని యుధిష్ఠిరునకు తోపలేదా? రాజసభలో ద్రాపదికి జరిగిన పరిభవమునకు తగినప్రతీకారము గావింపనిచో భీమాజ్ఞనుల బలపరాక్రమములు వ్యర్థములని నే నంటిననుము. కృష్ణా ! జగన్మాన్యుడవైన నీ విట్లు పాపముతో సంధియొనర్ప సంగీకరించిన నిక ధర్మమును రక్షించువారెవరు? అచ్యుతా ! బాల్యమాదిగ నీవు సాధించుచున్న నీ జీవిత ప్రయోజనము నొకసారి స్మరించుకొనుము. పౌమ్ము. పాండుకుమారులను సాధనములుగా గొని దుష్టులను నిగ్రహించి సత్యధర్మములను లోకమున మరలప్రతిష్ఠింపుము. లోకకళ్యాణమగుగాక !

[భీష్మద్రోణు లొకరిమొగ మొకరుచూచుకొని తెల్లవోదురు]

కృష్ణు:—వీరజననీ ! నీయాశీర్వాద మమోఘము. ఉదాత్తమగు నీయాశయమును సమగ్రముగ నిర్వహించి పిమ్మట నిన్ను దర్శించెదను. ఈమహాదాశయసిద్ధికై మన

మెంతటి త్యాగమునకై నను నెట్టి నష్టమునకై నను సిద్ధపడి యుండవలయునని మాత్రము హెచ్చరించుచున్నాను. మానినీ, మానఘాతుకులగు కర్ణదుర్యోధనాదులు మాత్రమే కాక వారికి ప్రాప్తై నిలిచియున్న యీభీష్మద్రోణాదు లెల్లరును మృతకల్పులని యెరుంగుము. ఇంద్రియప్రవృత్తియే ప్రధానముగా, లోకోపద్రవకరములై అసంఖ్యాకములై విజృంభించి యున్న సకలనరరూప పశువుల విశేసమున దప్ప నీసంగ్రామ యజ్ఞము పూర్తికాదు. ఈ నామహాప్రయత్నమున కెవ్వరడ్డు తగిలినను వారినెల్లరను కీటకములవలె నలిపివైచి లోకమున మరల ధర్మమును ప్రతిష్ఠించెదను. తల్లీ! నన్ను దీవించి సెలవొసంగుము. [కుంతిపాదములకు నమస్కరించును]

కుంతి:—నీయాశయము సిద్ధించుగాక ! [కృష్ణుని లేననెత్తును]

[ప్రవేశము-దారుకుడును, కర్ణదుర్యోధనులును]

దారుకుడు:—దేవా! రథమాయత్తము కావింపబడినది. ప్రయాణమునకు ముహూర్తము సమీపించినదని. సాత్యకిప్రభువు విన్నవించుచున్నాడు.

కృష్ణు:—దారుకా? వచ్చుచున్నాను. వేరొకరథమున నన్ననుసరింపుమని సాత్యకితో చెప్పుము. [కర్ణునిజూచి] కర్ణా! నన్నుచివత్తువుగాని రమ్మ! [కర్ణునిహస్తమున గ్రహించి] పితామహా! ఆచార్యా! మీరిక నిలుపుడు. రణరంగమున పునర్దర్శనమగునుగాక [నిష్క్రమించును.]

[తెరపడును]

ద్వితీయాంకము

[దుర్యోధనుని భవనాంతర్భాగము. ఉచితాసనము
 లందందు అమర్పబడియుండును. దుశ్శాసనుడొక ప్రక్క
 నిలుచుకొని యుండ కంచుకి ప్రతీహరులు ద్వారము నొద్ద
 నిశ్శబ్దముగ ప్రతీక్షించుచుండురు. దుర్యోధను డాలోచనా
 నిమగ్నుడై ఇటునటు పచారు చేయుచు కొంతవడికి దుశ్శాసను
 నుద్దేశించి]

దుర్యోధ :—తమ్ముడా! కర్ణు డింత యాలసించుటకు
 కారణమేమై యుండును? పిలుచుట కెవరిని పంపితివి?

దుశ్శాసనుడు:—లక్ష్మణవృషసేను లిరువురును నెచ్చి
 నారు. ఇంతలోనే కర్ణుడు రాగలడు. సోదరా! శూరులు,
 నుదారులు నగు కర్ణవృషసేనులు సూతులవంగడమున నెల్లు
 జన్మించిరో! ఇది యాశ్చర్య కరముగ నున్నది.

దుర్యోధ:—(చిరునవ్వుతో) దుశ్శాసనా! బాగుగనిటో
 జాతివజ్ర ముద్భవిల్లదు. సహజకవచకుండలుడు, సూర్యతేజో
 విభాసితుడు, శౌర్యనిధియు నగు కర్ణుడు హీనవంశజుడలదా?
 అట్లగుట అసంభవము. ఏ సుక్షత్రియకన్యయో యవనికాంతర
 మున ప్రసవించి, అభిజాత్యరక్షణార్థమై కుమారుని నదీప్రవా
 హమున విడిచి యుండును. కర్ణుడు క్షత్రియేతరుడై యుండ
 జాలడు. ఆ శీలము, సౌజన్యము, ఔదార్యము, శౌర్యము
 కౌరవులలో నెవరికున్నవో చెప్పుము.

దుశ్శా :—నిజము. ఇంతటి పరాక్రమవంతు డిట్లు మరుగుపడియుండవలసి వచ్చినది. దీనిని గుర్తించియే కాబోలు ఇతర విషయములలో నభిప్రాయభేదము లెన్నియున్నను పితామహుడు కర్ణ నత్యాదరముతో చూచుచున్నాడు.

దుర్యోధ :—పితామహు డొకడే కాదు. రాయభారమునకై యిందువచ్చిన శ్రీకృష్ణుడుకూడ మరలిపోవుచు ప్రత్యేకముగ కర్ణ నాహ్వానించి రథమున కూర్చుండబెట్టుకొని చాలసేపు మంతనము లాడెనని వింటిమి. కర్ణుడు సుక్షత్రియ సంజాతుడనుటలో నేమియు సందేహములేదు సుమా!

దుశ్శా :—అన్నా! ఇప్పుడు జ్ఞాపకమునకు వచ్చినది. కృష్ణునితో మాటలాడి వచ్చినప్పటినుండియు కర్ణుడేలకో ఉద్విగ్నమానసుడు, అన్యమనస్కుడైనై యున్నాడని వింటిని. కారణమేమై యుండునో!

దుర్యోధ :—దుశ్శాసనా! కృష్ణుడు కర్ణునకేదియో యాందోళన కలుగజేసి అతని యుత్సాహమును కుంతితమొనర్చినట్లున్నది! మొన్న సభలో తన్నర్ధరథుడని పితామహుడు డన్నంతనే కర్ణుడెంత యుద్రేకమును ప్రదర్శించెనో చూచితివా? భీష్ముడు పడునంతవరకును తాను యుద్ధమున పాల్గొననని శివప మొనర్చుటలో కర్ణుని చిత్తతోభ వ్యక్తమగుచున్నది. సహజగంభీరుడగు కర్ణు డిట్లుగుట కేదియో ప్రబల కారణము లేకపోలేదు. శ్రీకృష్ణుని ప్రయత్న మేదియో ఇందులకు హేతువని నా యభిప్రాయము.

కంచుకి :—మహారాజునకు జయమగుగాక ! అంగ-
రాజుగారు వచ్చుచున్నారు.

దుర్యోధ :—మంచిది. ప్రవేశింపజేయుము. (ఎదురేగి.
కర్ణుని కౌగిలించుకొని తోడ్కొనివచ్చి ఆసీనుని గావించును.
కర్ణుడు ఖిన్నుడుగ గన్పడుచుండును) కర్ణా! ఏమి నీయందలి-
యీ మార్పునకు కారణము. నిష్కలంక చరిత్రుడవగు నీకు
మనోవ్యథ యెందులకు ?

కర్ణుడు :—ప్రభూ! మీరు సుఖులైయుండ నాకు.
దుఃఖమెక్కడిది ? భృత్యధర్మమును నిర్వహింపలేకపోయితిని.
కదా యని ఖిన్నుడనై యున్నాడను. భీష్మునిపై గలిగిన,
తాత్కాలిక కోపము కారణముగ శస్త్రమును త్యజించి
మీకెంతయు నపకార మొనర్చితినని సిగ్గుచే క్రుంగిపోవు-
చున్నాడను. చిరకాలము మీ మన్ననలు బొంది, మీ
భ్రాతృప్రేమను చూరగొని మంచి తరుణమున మిమ్ములను
సేవించుటకు పనికిరానివాడనైతిని.

దుర్యోధ :—కర్ణా! చింత యెందులకు ? నీ హృద-
యము నేనెరుగనా! పితామహుని నాయకత్వమున సంగ్రామ
మెట్లు పరిణమించునో చూతము. వయోవృద్ధుడైనను నతని
యెదుట అర్జునాదు లెవ్వరును నిలువలేరు. పాండవసేనలో
మూడుభాగములు ఆహుతిగొందునని పితామహుడు నాకు
మాటయిచ్చియున్నాడు. అవకాశము లభించుచో పాండ-
వులయం దెవ్వరైనను నతని శౌర్యాన్ని కాహుతికావచ్చును.

తనతమ్ములలో నెవ్వడు పడినను తానంతతో యుద్ధమునుండి విరమించుకొందునని ధర్మజుని శపథముకదా! అట్లు జరిగినచో మంచిదే. ఇప్పుడు యుద్ధమున నీవు పాల్గొనుటలేదను చింత యెందులకు? దిగ్విజయ మొనర్చిన నీ శక్తిసాహసములు జగద్విదితములు కావా?

కర్ణ :—మహారాజా! భీష్మద్రోణుల హృదయము మీకు తెలియదు. వారికి మీరెట్లు ప్రేమపాత్రులో పాండవులును నట్లే. భీష్మద్రోణు లెంత నైనయమునైనను హత మొనర్తురు కాని పాండుకుమారు లెదురుపడినచో వారికి చేతులాడవు. పాండవులు తమ్ము కొట్టినకొలది వీరి కానం దాశ్రవులు మెండగుచుండును. ఇది నేను పూర్వమే గమనించినాడను. ఉత్తరగోగ్రహణ సందర్భమునం దర్జునుని సమ్మోహనాస్త్రముచే పితామహుడు మూర్ఛితుడయ్యెనో లేక నవ్వుచు నోసరిలెనో మనకు తెలియదా? పాండవులను భీష్మద్రోణులు హింసించుటర నెడి మాట మరచిపొండు.

దుశ్శా :—కర్ణా! కావచ్చును. ఐనను అర్జునుని 'యాటోపము' నాపుటకు మేమెవ్వరమును లేమా?

కర్ణ :— యువరాజా! కోపింపకుము. అర్జునుని చాతుర్యము మీకు బోధపడదు. అస్త్రవిద్యను ఒక విశిష్ట కళగా పార్థుడు సాధించియున్నాడు. క్షణక్షణమును నతడు తన బాణప్రయోగవైఖరిని మార్చుచు భయదములు, మనోహరములు నగు దృశ్యములను ప్రతివీరునియెదుట సృష్టించుచు నతనిని విమూఢుని గావించును. శత్రువు వెరగంధి

నిశ్చేష్టుడై నిలువ నట్లునుడు చిరునవ్వుతో లీలగాః నతని కంతము నుత్తరించును. ఈ ధనుర్విద్యా ప్రదర్శనమునకు ఖీష్మద్రోణులు మురిసిపోదురు. కనుక యుద్ధరంగమునం దట్లునుడు స్వేచ్ఛగ వీరవిహారము గావించును. అతని అస్త్రకౌశల ప్రదర్శనమునకు హృదయమును గోల్పోవక ప్రతి ప్రయోగము గావించుచు నిర్దయతో నతనిని శాసింపగల క్రౌర్యము నాకొక్కనికే కలదు. నేను యుద్ధరంగమున లేనిచో నతని విశ్రంభిత నడ్డుట యితరులకు సాధ్యముకాదు సుమా!

దుర్యోధుః—కావచ్చును. కాని కర్ణా! మించిపోయిన దానికై వగచిన లాభములేదు కదా? సర్వదా ని న్నధిక్షేపించుచుండు నశ్వత్థామ ఇప్పుడు తన ప్రతాపమును ప్రదర్శించి అట్లునుని విజృంభణము నరికట్టనీ! నేనతని నందులకై పురికొల్పెదను. నీవీ విచారమును మాని యెప్పటివలె ప్రసన్నమనస్కుడవై యుండుము. ఇప్పుడు నిన్ను పిలుచుటకు కారణము వేరున్నది. యుధిష్ఠిరునకు యుద్ధమున తోడ్పడుటకై శల్యుడు సైన్యసన్నాహముతో పోవుచున్నాడని వింటిమి. అతని నెట్లైన వంచించి, అతడు మనతో చేరునట్లును, నీకు సారథ్యమొనర్ప నంగీకరించునట్లును చేయవలసియున్నది. నే నతనిని మార్గమధ్యమున గల్గి నీకొనుటకై పోవుచున్నాను. కనుక నీవును మాతో రావలయును.

కర్ణుః—ప్రభూ! నన్ను క్షమింపవలయునని ప్రార్థించుచున్నాడను. మొన్నటినుండియు నామనస్సేదియో యాందో

శనమునకు లోనయియున్నది. మరియు నా ప్రయోజనము నుద్దేశించి మీరు శల్యునితో ప్రసంగించునెడ నే నందుండుట ఉచితముగా తోపదు. కావున మీరు మరలివచ్చువరకును మృగయావినోదమున కాలము వెళ్ళబుచ్చ దలచియున్నాను. నాకోరికను మన్నింపుడని ప్రార్థన.

దుర్యోధ :—సోదరా! నీ యిష్టము. నేను తిరిగివచ్చు నప్పటికి నీవు నిశ్చింతుడవై, ఉల్లాసముతో నాకెదురు రావలయును సుమా! (అని కర్ణుని చేయిపట్టుకొని నిష్క్రమించును)

[తెరపడును]

తృతీయాంకము

[అరణ్య మధ్యప్రదేశమునందు కర్ణుని శిబిరము. విశాలమగు వృక్షచ్ఛాయయందలి శిలాఫలకముపై బాహు పుష్పధానముగా కర్ణుడు విలాసముగ పడుకొనియుండును. పార్శ్వమున వృషసేను డొక జింకపిల్ల నొడిలో నుంచుకొని దానిని లాలించుచుండును. కర్ణునకు సమీపమున రెండు ధనుస్సులు, తూణీరములు నుండును.]

వృషసేనుడు :—తండ్రీ! ఇట్టి బంధురారణ్యమునందింత ప్రశాంతత నెలకొనియుండుట చాల వింత. క్రూరమృగ మొక్కటియైన నిందున్నట్లు లేదే! ఏమాశ్చర్యము.

కర్ణు :—నిజము. ఇంచు ప్రవేశించినప్పటినుండియు, ఇదివర కెన్నడునులేని యనిర్వచనీయమైన యుల్లాసమేదియో నా మనస్సును లోగొన్నది. ఇట్టి ప్రశాంత వాతావరణము మన జీవితమునకు గ్రొత్త. కుమారా! ఈ జింకపిల్ల యెక్కడిది ?

వృష :—తండ్రీ! అరణ్యప్రాంతమున స్వేచ్ఛగా విహరించుచుండు హరిణ సమూహమును గాంచి మన పై నికులుతాహముతో కొన్ని జింకలను చంపిరి. వానిలో, పాపము! దీని తల్లియు చావగా నిది మనవారికి చిక్కినది. తండ్రీ! తల్లి లేని యీ కసుగందు జీవింపగలదా ?

కర్ణు :—[జింకపిల్లను చూచుచు నిట్టూర్పుపుచ్చి] కుమారా! పుట్టినవెంటనే తల్లియొడినిబాసి, ఆమె లాలన

పోషణలకు దూచులయ్యును బ్రదికి పెద్దవారైన నిర్భాగ్యులెందరో కలరు సుమా ! దీనిది మొండిప్రాణమైనచో నిదియు జీవింప గలదు.

[సేవకుడు ప్రవేశించి జంకుచు నిలబడును]

వృష :—ఏమి విశేషము ? ఎందు కట్లు జంకుచున్నావు ?

సేవకుడు :—[మెల్లగా] దేవా ? ఎవ్వడో కోయరాజు విల్లమ్ములతో అతిరభసముగ శిబిరమును ప్రవేశించినాడు. మిమ్ములను చూచి తీరవలయునట. మే మతని నాపజాలకున్నాము.

వృష :—ఏమీ ! శబరనొక్కనిని పలువురు మీ రడ్డుకొనలేరా ? ఏడీ ! చూతము రమ్ము ! [అని లేచును].

కర్ణ :—[చేతితో వృషసేను నాపి] కుమారా ! ఈ యుద్ధతు డెవ్వడో చూతము. సేవకా ! అతనిని రానిమ్ము.

సేవ :—చిత్తము [అని నిష్క్రమించును].

[దీర్ఘకాయుడు, ఆజానుబాహుడు, విపులారస్కుడు, ధనుర్ధరుడు నగు శబరరాజును, నొక కుమారుడును ప్రవేశింతురు, కోయరాజు కర్ణ వృషసేనుల నిరువుర నొకపరి చూచి తీక్షణదృక్కులతో కర్ణ నాపాదమస్తకము వీక్షించుచు నిలబడును. వికసించిన ముఖమున చిరునవ్వు దోప కర్ణు డెరుకరాజును జూచుచు]

కర్ణు:—పులిందరాజా! కూర్చుండుము. నీ వైఖరి చూడ క్రుద్ధుడ వని వ్యక్తమగుచున్నది. నీకు మావలన నేదియు కీడు జరుగ లేదుకదా!

కోయరాజు:—[కర్కశస్వరముతో] మా యానతి లేక మావనము ప్రవేశించినదియేకాక మా పిల్లలవంటి జింకల నకారణముగ చంపుట కీడుగా తోపను కాబోలు. అది మీకు క్రీడగదా!

కర్ణు:—ఆహా! అదియా! ఈ యపరాధము నాపై నికు లొనర్చినదే యైనను బాధ్యత నాయదియే. నష్టమునకు పరిహార మిప్పింతును. శాంతింపుము.

కోయ:—రాజా! నాకు ద్రవ్యాపేక్ష లేదు. విహారము కొరకై యీ యడవిని ప్రవేశించి ఏపాపము నెరుగని జింకలను నిష్కారణముగ చంపుట క్షత్రియుల కొక వినోద క్రీడ యైనది. ప్రతీకారము చేయజాలని వానిని హింసించుట ఔత్రముకాదు. శౌర్యమును కాదు. ఆ విషయమును బోధ పరచు నుద్దేశముతో వచ్చితిని. నా జింకలను హింసించిన నీ పై నికులను నీవు రక్షించుకొన్నను సరియే, లేదా నీవే నాతో పోరుదువా మిక్కిలి సంశోషము. ఇక ముందెప్పుడును బలహీనములగు వానిని బాధింపవు.

వృష:—[భీషణముగా జూచుచు] కోయరాజా! మేరమిరి మాటాడుచున్నావు. గౌరవ ప్రవర్తనము నీకు నేర్పి పంపెదను సుమా! జాగ్రత్త!

కర్ణ :—వృషసేనా ! నీవు మాటాడకుము. శివీరము లోని కీ కుమారుని గొనిపోయి రుచ్యపదార్థములచే సంతోష పరుపుము. నే నీకోయరాజును శాంతింప జేయుదును.

[వృషసేనుడు శబరబాలునితో నిష్క్రమించును]

కర్ణ :—కోయరాజా ! బుద్ధిపూర్వకముగ చేయని దానికై వృథాకలహమేల ? పోరాటమున మనమే జయింతు మని నమ్మక మే మున్నది? శక్తిసామర్థ్యము లొకరిసామర్థ్యము కావుకదా ! శాంతింపుము. స్నేహభావమును గుర్తింపుము.

కోయ :—రాజా ! మీమాటలు శాంతిప్రధానము లయ్యును శౌర్యగర్భితములై యున్నవి. చల్లని మీ చూపుల వెనుకనుండు నద్భుతశక్తి బాగుగ గోచరమగుచున్నది. మీ యాకృతి సాహసమును జాటుచున్నది. అట్టి మీతో పోరు టయే నా అస్త్రవిద్యకు తగిన గౌరవమని తలచుచున్నాను. అదికాక, అస్త్రపాండిత్యము ఊత్రియుల స్వత్వ మనుటలో ఎంత సత్యమున్నదో చూడవలెనను నభిలాషయు నాకు కలదు. కనుక నాతో పోరుటకు మీకభ్యంతరమేమి ?

కర్ణ :—[చిరునవ్వుతో] పులిందాధిపా ! నీ యాశయ మును సాహసమును శ్లాఘనీయములై నవే. కాని కయ్యమున కై నను వియ్యమునకై నను సమత అవసరమగుట నీవెరుగనిది కాదు. నీతో వినోదమునకై పోరునప్పుడైనను అప్రయత్న ముగ నీకు హాని కలుగవచ్చును. అకారణముగ నే నొరులకు హాని చేయజాలను. ఈ నీ అభిలాషమును విడిచిపెట్టుము.

శబరుడు :—[రథసముతో లేచి నిలువబడి] రాజా!
నీ నిషేధవాక్యములే నన్ను పోరునకు పురికొల్పుచున్నవి.
కయ్యమునకు సమత కయ్యమే నిర్ణయించును లేమ్ము. ధను
ర్బాణములను గైకొనుము.

కర్ణు :—శబరరాజా! నీ వెట్లును నీ పట్టువల వదలునట్లు
లేవు. ఐనను నేను చూపిన లక్ష్యమును నీ వేకై కప్రయత్న
మున భేదింపగల్గినచో నీతో పోరుటకు నే నంగీకరింతును.
[అని ఆకసము వంకచూచి చేతితో నిర్దేశించుచు] అదిగో!
బాదులుకట్టి పోవుచున్న ఆపక్షులను చూచితివా! ఒకటి,
ఐదు, తొమ్మిది బాదులలో వరుసగా ఒకటి, ఐదు, తొమ్మిది
సంఖ్యలపక్షులను మూడు బాణములచే నొక్కసారిగా
కొట్టుము చూతము.

శబర :—[నవ్వి] ఇదియా లక్ష్యము! [కుడిచేత
ధనువునుబట్టి, ఎడమచేత బాణముల నెక్కువెట్టి ప్రయో
గించును. పక్షులు క్రింద పడును]

కర్ణు :—[సంభ్రమాశ్చర్యములతో]. పుళిందరాజా!
నన్నాశ్చర్య సాగరమున ముంచితివి. కర్ణార్జునులకు దప్ప నిట్టి
లక్ష్యభేదన మొరులకు శక్యముగాదు. [అతని భుజముపై
చేయివైచి, నిశ్చలముగ చూచుచు] నీవు దక్షిణాకరముచే
కాక ఇతరమున బాణప్రయోగము చేయుటకు 'హేతువేమి'?
పుట్టుకతో వచ్చినదియా నీ కీ వ్యత్యయము?

శబర :—రాజా! కాదు. మొదట నేనును దక్షిణ కరమునే ఉపయోగించుచుంటిని. [అంగుష్ఠరహితమయిన దక్షిణ హస్తమును జూపుచు] కాని ఈర్ష్యాపరుడగు నొక ష్ట్రీయకుమారుని కారణమున ఈ బాటనప్రేరిని గోల్పోయితిని. నాటినుండియు ఎడమచేతితో బాణప్రయోగ మభ్యాసము గావించుచు వచ్చితిని.

కర్ణ :—ఏమాశ్చర్యము! విషయమును సవిస్తరముగ వినగోరు చున్నాను.

శబర :—విస్తరించుట కేమున్నది. గురువుగారికి దక్షిణగా నీ యంగుష్ఠ మర్పించితిని.

కర్ణ :—ఏమీ నీ వేకలవ్వుడవా?

శబర :—రాజా! ఔను! మీరెవ్వరో అడుగవచ్చునా?

కర్ణ :—[సంతోషముతో నేకలవ్వుని గొగిలించుకొని] ఏకలవ్యా! నేడు నాకు సుదినము. నీవంటి అస్త్రవిద్యా విశ్లేషరూపి చూడగల్గుట నాభాగ్యము. నీన్నీహమునకు ప్రతి ఫలముగా నా యంగరాజ్యమును నీ కర్పించుటకు సంసిద్ధుడను సుమా!

ఏకలవ్యుడు :—[చేతులు జోడించి] స్వామీ! కర్ణ ప్రభూ! మిమ్ము తెలిసికొన లేకపోయితిని ఓషింపుడు.

కర్ణ :—సోదరా! నేను అంగదేశమునకు మాత్రమే పభువును. నీవో, అస్త్రవిద్యా ప్రపంచమునకే చక్రవర్తివి.

నేను నిన్ను క్షమించుటయా? మనఃపూర్వకముగా నచించుచున్నాను. అస్త్రవిద్యలో నీవు నన్ను మించితివి సుమా!

ఏకలః—స్వామీ! మీ యుదారభావమున కట్లు తోచుచున్నది. ఐనను, ఈ నాసాధనవలన లాభమేమి? నే నర్జునునితో పోరనినాడు ఈ విద్యవలనిప్రయోజన మెట్టిది?

కర్ణుః—[కౌతుకముతో] ఏమీ! అర్జునునితో పోరవలెనని కోరుచున్నావా? అస్త్రవిద్యా ప్రకటనమే నీ యీ యభిలాషకు కారణమా?

ఏకలః—ప్రభూ! కాదు. అతడు కారణముగా నా దక్షిణాంగుష్ఠమును పోగొట్టుకొంటిని. ఐనను దానికై నేను వగచుటలేదు. గురువునకు ప్రియశిష్యుడై అతడు గ్రహించి సాధించిన విద్య యెంతయో పరీక్షింప గోరెదను. అదియే నా జీవిత లక్ష్యము.

కర్ణుః—[ఆలోచించి - తలపంకించి] ఏకలవ్యా! అర్జునునితో యుద్ధముచేయు నవకాశము నీకు లభింపవలెనన్న నొక మార్గమున్నది. నీ వందులకు సాహసించువా?

ఏకలః—అర్జునునితో ద్వంద్వయుద్ధము లభించుచో నెట్టి సాహసమునకై నను సంసిద్ధుడను. ప్రభూ! ఆనతి యిండు.

కర్ణుః—జరుగనున్న కురు పాండవ యుద్ధములో కౌరవుల పక్షమున పోరుదువేని నీ యభిలాష నెరవేరగలదు. నీ విష్ణుపడినచో దుర్యోధన చక్రవర్తియే ని న్నాహ్వానించి కారవింపగలడు.

ఏకల:— [సంతోషోత్సాహములతో మొలనుండి బాకు దీసి ముంజేతి పై భాగమును చీల్చి, రక్తసిక్తమగు నా బాకును కర్ణన కిచ్చుచు] మహారాజా! ఇదియే నా ప్రత్యుత్తరము. నా రక్తమును మీకై ధారవోసెదను. గురువుగారి సమక్షమున అర్జునుని నిర్వాప్తపాదని గావించి మిమ్ము సంతస పరచెదను చూడుడు.

కర్ణ:—సోదరా! సంతోషము. రేపే దుర్యోధన చక్రవర్తి నిందు తోడ్చి నీతో స్నేహబంధము కల్పింతును. ఎదురుచూచు చుండుము.

ఏకల:—ప్రభూ! వనేచరుడనగు నే నంతటి గౌరవము నకు తగినవాడను కాను. చక్రవర్తిగారి సమయము ననుసరించి నేనే దర్శనమునకు వత్తును లెండు.

కర్ణ:—సోదరా! శూరకులమునకు జెందిన మనకు భేదమెక్కడిది? స్నేహపరుడగు దుర్యోధనుడు నిన్ను తన సోదరులలో నొక్కడుగ చూచుకొనును. సందేహింప వలదు. పార్థుని విజృంభణము నాపగల శూరుడవు నీవు లభించుటచే నేనిప్పుడు నిశ్చింతుడనైతిని. నా సంతసమునకు మేర లేకున్నది. అర్జునునిక రక్షించుకొననీ కృష్ణుడు. [ఏకల వ్యుని చేయిపట్టుకొని నిష్క్రమించును.]

[తెరపడును.]

చతుర్థాంకము

[విదురుని గృహమందలి పూజా మందిరము. ఎదుటి గోడనానుకొనియున్న చలువరాతి వేదికపై పుష్పాక్షతాలంకృతములైయున్న విగ్రహములు. ఇరువైపుల నెత్తగుదీపస్తంభములు, ఫలములు, పుష్పములు ఇతర పూజాద్రవ్యములు నుండును. కుంతీదేవి స్నాతయై ధౌతవస్త్రములను ధరించి యార్ద్రములగు శిరోజములు భుజములపై వ్యాపించి యుండ విగ్రహముల యెదుట మోకరించి,]

కుంతి:—[కొంతవడికి చేతులుమోడ్చి] దయానిధీ! నా మొర యేల యాలింపవు. దుఃఖభాజనమైన యీ జీవితము నికను నెంతకాలమని యీడ్వగలను. బాల్యముననే నా హృదయమునం ధారనిచ్చును రగులు కొల్పితివి. అనన్యగతి కనై, చేయునదిలేక, నామనోవేదన నితరులతో చెప్పి కొనుటకు గూడ సాధ్యముకాక, నాలో నేనే కుమిలి కుమిలి క్రుంగిపోవుచున్నాను. నా పురాకృత కర్మఫలము శరీరమందలి అంగప్రత్యంగ మావహించి రక్తనాళములంబడి ప్రవహించి, అస్థ్యంతర్గతమై నెలకొని అనుక్షణమును ప్రాణములను పెకలించి వైచుచున్నది. నన్నింకను నెట్టి శిక్షకు పాల్పరచెదవు, తండ్రీ! ఎంతటి బాధనైన ననుభవించెదను కాని ప్రభూ! నా యీ జీవితమును పుత్రశోకము నుండి రక్షింపుము. నా బిడ్డలను రక్షింపుము. పూజనీయు డగునన్నను వధించుటకు తమ్ముడును, ప్రేమపాత్రుడగు

తమ్ముని సమయింపనన్నయు సుద్యుక్తులగుచున్నారు. నే నీఘోర పరిస్థితిని చూడజాలను. నా హృదయము దహించు కొని పోవుచున్నది. నా యీ జీర్ణదేహమందలి ప్రతివర మాణువును జీవితయాత్ర చాలింపవలెనని తహతహ పడు చున్నది. బాల్యమునుండియు నిద్రావస్థయందు కూడ మనశ్శాంతి లేకమే నెరుగని నా యీ దుఃఖభూయిష్ఠమగు జీవితదృశ్యము నీకేమి యానందము కలిగించుచున్నది. పర మేశ్వరా! ఈ దీనురాలిని కరుణించి యీ లోకమునుండి తప్పింపుము. శాశ్వతమగు శాంతిని ప్రసాదింపుము. [శిరమును భూమిపై మోపి నమస్కరించును. ఇంతలో తలుపుకొట్టిన చప్పుడు వినిపింప కుంతి ద్వారము వంకకు విసుగుతో చూచి] ఎవ్వరు నాధ్యానమునకు భంగము కలిగించునది. [అని పలుకుచు తలుపుతెరిచి] ఎవరచ్చట లోనికి రండు.

[ఫలపుష్పములతో నిండియున్న బుట్టతో యుయుత్సుడు ప్రవేశించి, దానిని వేదికసమీపమునం దిడి, కుంతీదేవి సాదము లకు నమస్కరించును.]

యుయుత్సుడు:—[లేచి] తల్లీ! నీ యేకాంతమునకు భంగము కలిగించితివా! క్షమింపుము. పూజానంతరము తల్లిచేతి ప్రసాద మాసించి వచ్చితిని.

కుంతి:—నాయనా, యుయుత్సా! సంతోషము. పదుమూడేడుల నుండియు నేకాకినినై యున్ననాకు ఏకాంతమున కేమి కొదువ? అది యట్లుండనిమ్ము. నీరాక నా కానందదాయక మనుట నీవెరుగవా తండ్రి.

యుయు:—తల్లీ; లోకై కపీరులు ధర్మమూర్తులు నగు కుమారులు గల నీ వేకాకిని వెట్లయితివి. దీర్ఘకాల వియోగముఃఖ మసహ్యమై నీచే నిట్లు పలికించుచున్నది. అమ్మా! ఈ యెడబాటిక నెంతకాలము? అది కాక, నేనును నీ కుమారులలో నొకడనుకానా? నాసేవను గైకొనుటకు నీకు స్వాతంత్ర్యము లేదా?

కుంతి:— తండ్రి! నా కుమారులకంటెను నెక్కుడు శ్రద్ధాభక్తులతో నన్ను నీవు చూచుకొనుచున్నావని నా యంతరాత్మకు దెలియును. కాని, నాకారణమున నీ సోదరులకు నీవు దూరమగుచున్నావనెడు చింతమాత్రము నా మనస్సును బాధించుచున్నది.

యుయు:— అమ్మా! నా సోదరులకు నే దూరమగుటకు కారణము నీవు కాదు. సత్యధర్మములు కారణములు. ఎన్నడు భారత సతీత్వము రాజ సభామధ్యమున బాహుటముగ దూషితమయ్యెనో నాడే నేను నా భ్రాతృవర్గమునకు శత్రుడనైతిని. పాండవుల ననుసరించి నాడే యరణ్యములకు పోయి యుండెడివాడను. కాని పుణ్యమూర్తివగు నీవిందు నిలువవలసివచ్చినందున, నీ హృదయ పరితాపమును నాచేత నైనకొలది నుపశమింపజేయు నాశయముతో నేనును నిందు నిలువ నిశ్చయించితిని. యుద్ధారంభమునకు పూర్వమే ధర్మ స్వరూపుడగు యుధిష్ఠిరుని చేరుదునని యిదివరకే సంకల్పించుకొని యున్నాడను. తల్లీ! నేను న్యాయమునకు, ధర్మమునకు దూరమై పోవుచున్నచో నీవు నాకై దుఃఖింపనగును, కాని పాపులను విడుచుచుండగా చింత యెందులకు?

కుంతి :—నాయనా! నీ హృదయము నే నెరుగుదును. ఐనను తొందరపడి సాహస మొనర్చకుము. జయాపజయములు దైవాధీనములు. నిష్ప్రయోజనముగ నీ తలదండ్రులకు దుఃఖము కలిగింపకుము.

యుయు :—[నవ్వి] తల్లీ! యుద్ధఫల మేనాడో నిశ్చితమైనది. కులవధూశిరోజములు పాపి హస్త స్పృష్టములైనప్పుడే కౌరవ నాశమైనది. పాపభూయిష్ఠమగు నీ హస్తీ నాపుర మింకను భూగర్భమున లీనమైపోవక నిలిచియుండుటకు కారణము నీవంటి పుణ్యమూర్తి యిందుండుటయే. మరియు మనసా ధర్మపక్షమును కోరి చేరుచున్నానేకాని ప్రాపంచిక లాభాపేక్షచేకాదు. [ఇంతలో వీధిలో కలకలము. 'అస్త్రవిద్యా విశారదునకు జయా,' 'పార్థ ప్రతి వీరునకు జయా'—అని బిగ్గరగా కేకలు కోలాహలము విసబడును. కుంతి చకితయై 'లేచి కోలాహలము నాలకించుచు నిలబడును. కొంతసేపటిలో నా సందడి క్రమముగా దూరమగును.]

కుంతి :—[సంభ్రమముతో యుయుత్సనిజూచి] నాయనా! ఏమా కోలాహలము! ఏదియో విశేషమున్నట్లున్నది.

యుయు :—తల్లీ! చెప్పమరచితిని. పాండవపక్ష వీరులకు ప్రతివీరుల నిర్ణయించుటకై నేడు శస్త్రాస్త్ర ప్రయోగ ప్రదర్శనము జరుపబడినది. అందు కర్ణుడు తోడ్చిన శబర నాయకుని ధనుర్విద్యా ప్రదర్శనము పరమాద్భుత కరమై యెల్లర తబ్బిబ్బు కావించినది. అత డజ్జన ప్రతి

వీరుడుగా నిశ్చయింపబడినాడు. మేరమీరిన సంతసముచే దుర్యోధనుడా యెరుకరాజును తన రథమున కూర్చుండబెట్టుకొని యుత్సవముతో తన భవనమునకు గొనిపోవుచున్నాడు. ఆ యుత్సవ కలకలమే యిది.

కుంతి :—[నిరసన భావముతో] ఏమీ! పాండవ మధ్యమునకు ప్రతి వీరుడుగా కర్ణుడొక శబరుని నిర్ణయించెనా? భీష్మద్రోణులందున కంగీకరించిరా?

యుయు :—అమ్మా! మే మెల్లరము ద్రోణునొద్ద నస్త్రశిక్ష బొందుచుండిన కాలమున జరిగిన యేకలవ్య వృత్తాంతము నీకును చెలియును. ఆ యేకలవ్య డప్పటి నుండియు నర్జును నిగ్రహించు నుద్దేశముతో ధర్మశేతర హస్తమున బాణప్రయోగము సాధించినాడట. ఇప్పుడత డర్జునునితో ద్వంద్వయుద్ధమునకై కాల్చివ్వుచున్నాడు. ఆ యేకలవ్యడే ఇప్పుడు కర్ణుడుతో డైచ్చిన శరబరాజు.

కుంతి :—కుమారా! ధనుర్విద్య నెంత పట్టుదలతో సాధించినను ఏకలవ్యుడు కర్ణునంతటివాడు కాజాలడుకదా! ఎల్లవిధముల తనతో సాటియగు పార్థునకు నొక యెరుకను ప్రతిద్వంద్యిగా నిర్ణయించుట కర్ణునకే యగౌరవమని దోష తేదా?

యుయు :—తల్లీ! ఆస్త్రవిద్యయం దర్జునునికంటెను తనకంటెను ఏకలవ్య డధికుడని కర్ణుని నిశ్చితాభిప్రాయము. కర్ణార్జునులకెందును తీసిపోడని యాచూర్యుల యభిప్రాయము

కూడ. తాను యుద్ధము చేయకుండుటవలని యనర్థ మిందులచే తొలగునని కర్ణుడెంతయు సంతసించుచున్నాడు. ఈ విషయము పాండవులకు శీఘ్రమే తెలియుట మంచిదని నా భావము.

కుంతి :—[ఉపేక్షతో] యుయుత్సా! ఏకలవ్యు డెంతటి ధనుర్విద్యా పారంగతుడైనను దివ్యాస్త్రమంత్రము లను, ప్రయోగోప సంహారాదులను తెలియని శబరుడగుటచే నర్జునుని దివ్యాస్త్ర ప్రయోగమునకు ప్రతిక్రియ చేయ జాలడు. కావున పార్థు డతని నవలీలగా జయింపగలడు. మనము కలవరము జెంద నవసరములేదు.

యుయు :—అమ్మా! పారపడుచున్నావు. ఈ యభి ప్రాయమునే పితామహుడు కూడ వెలిబుచ్చెను. కాని కర్ణు డేకలవ్యునకు దివ్యాస్త్ర మంత్రోపదేశము చేయ సంసిద్ధుడై యున్నాడు. తత్ప్రయత్నములును జరుగుచున్నవి. కావున మన ముపేక్షించుటెంతయు నయుక్తము.

కుంతి :—[ఉద్వేగముతో లేచి నిలువబడి] ఆహా! అటులనా! ఏమి కర్ణుని పట్టుదల! అర్జున నిగ్రహము నంత కాంక్షించుచున్నాడా కర్ణుడు! అతనియెడ గల వైరమో లేక స్వామి కార్యతత్పరతయో తెలియరాదు. [ఆలోచించి] కానిమ్ము. ఈ విషయమును కృష్ణునకు తెలుపుటయే శ్రేయము. రమ్ము. విదురునితో సంప్రతించి కర్తవ్యమును నిశ్చయింతము.

[నిష్క్రమింతురు]

[తెరపడును]

పంచమాంకము

[ఉపస్థావ్యమున అర్జునుని మందిరభాగము. ఉన్నతా సనమున శ్రీ కృష్ణుడును, పార్శ్వమున నర్జునుడును సాసీనులై యుందురు. వివిధములగు నాయుధములు, ధనుస్సులు, గోడల కమర్పబడియుండును. కృష్ణుని యెదుట నొక యెత్తగు ఘుక్కాల్లిపీటపై తాంబూలపు పళ్లెరముండును.]

కృష్ణుడు :- అర్జునా ! ఏమింతటి ప్రమత్తత ! మీ మేనమామయగు శల్యుడు దుర్యోధన పక్షము చేరునట్లొనర్చుటయా ! స్వయముగ బోయి యాహ్వానించుటకు మీ కెవ్వరికిని తీరిక లేకపోయెనా ?

అర్జునుడు :- కృష్ణా ! మోసము జరిగినది. శల్యుడు స్వపై న్యముతో మమ్ము జేరవచ్చుచు మార్గమధ్యమున దుర్యోధనునిచే వంచితుడైనాడు. స్వయముగ మేమెవ్వరమును పోకుండుట మా పొరపాటు. అన్నగారును ఉపేక్ష వహించినారు.

కృష్ణుడు :- మీ యన్నగారి ఉపేక్షకేమిలే. ఆయన ధర్మరాజు. నేను శత్రుపక్షమున జేరినను నతడు దైవముపై భారమువైచి నిశ్చింతుడై యుండగలడు.

అర్జు :- ఇది అన్నగారి విశిష్టగుణము కృష్ణా ! ఎట్లె నను ధర్మము జయించునని యతని మతము. కాని, లోకమున న్యాయధర్మముల ప్రవృత్తి దీనికి భిన్నమై కన్పట్టుచున్నది. బాల్య మాదిగ న్యాయమార్గ ప్రవర్తకులమై స్వధ

ధర్మము పాలించుచు జీవించుచున్న మాకు లభించిన విశిష్ట సౌఖ్యమెది ? అధర్మవర్తనులగు కౌరవులకు గలిగిన లోపమెది ?

కృష్ణ :—పార్థ ! పామరునివలె మాటాడకుము. ఇహసౌఖ్య లాభములవలననా మనము న్యాయధర్మముల నిర్ణయమొనర్ప వలసినది ? ధర్మము లోకాతీతమైనది. దాని ఫలమును జీవితాతీతమైనదియే. న్యాయ్యపథము నవలంబించి మీరుసలిపిన యరణ్యాజ్ఞాతవాస సమయపాలనము ప్రమోదదాయకమైనదియో లేక వంచనచే దుర్యోధనుడు గడించిన సామ్రాజ్యము సౌఖ్యదాయకమైనదియో విజనస్థలమున గూర్చుండి ప్రసన్నమనస్కుడవై ఆలోచించి చూడుము. నీప్రశ్నకు సదుత్తరము లభింపగలదు. కౌరవులొందము ననుభవించుచున్నారని నీవు భ్రమపడుచున్నావు. ఈ పదు ఘాడేడులనుండియు ధృతరాష్ట్ర దుర్యోధనాదులు మానసికముగా ననుభవించుచున్న వ్యథను నీ వెరుంగవు. నియమమును సక్రమముగ నడపి మీరెప్పుడు వత్తురో, యెప్పుడు మీశపథములను నెరవేర్తురో యను భీతిచే వారొక్కక్షణమైనను మనశ్శాంతి నెరుగరు. మీ రనుభవించుచున్న మనశ్శాంతి వారేనాడును నెరుంగరు. అనవరత మానసికాందోళనతో గూడిన అశాంతిజీవితము వారిది. మీకున్న ప్రసన్నత, శాంతిస్థైర్యములు వారికి లేవు. సత్యపాలనమువలన మీకు లభించిన ఫలమెట్టిదో గ్రహించితివా ?

అర్జు :—కృష్ణా ! నిజమే. మనశ్శాంతి లభించినదని అంగీకరింతును. ధర్మావలంబనమువలన నిహలోక సౌఖ్యములు లభింపకున్న మానెకాక, కాని ఏపాపపుణ్యముల నెరుగని సాధ్వీ ద్రాపది తలపగూడని దాప్యమునకు గురియగుటయు, పడరాని యిడుమలు బడుటయు ధర్మైక జీవితఫలమేనా? పుత్రవియోగము ననుభవించుచు కుంతి పట్టెడుకూటికై పరుల నాశ్రయించి దుఃఖజీవితము గడపుచుండుట యేల ?

కృష్ణ :—పార్థా ! ప్రకృతితత్త్వమది. సత్యము మాత్రము మమతకు లోనుగాక యీ సమస్యనుగూర్చి చర్చించుచో జీవితరహస్యము సుబోధము కాగలదు. తల్లి దండ్రు లొనర్చిన తప్పిదముల కారణమున నేపాపము నెరుగని కసుగందులు బాధజెందుట మనము లోకమున చూడమా ? తల్లి భుజించిన అపఘాహార కారణమున శిశువు బాధజెందుట యేమి న్యాయము. ధర్మపరులని మీపక్ష మవలంబించిన యీ యేడతైహిణుల సైన్యము యుద్ధాంతమునను జీవించియుండు ననియే నీవు తలంచుచున్నావా ? నీబంధువులు, హితులు, ప్రేమైక పాత్రులు, ఎంద రీధర్మ సంగ్రామమున నశింతురో నీకు తెలియునా ? మమతాగంధ వర్జితమై పరిశీలించిననే తప్ప మనకు జీవితతత్త్వము బోధపడదు. జీవుల జన్మజన్మాంతర కృతముపై నంతయు నాధారపడి యుండును. అధర్మము బలీయమనెడి భ్రాంతిని వీడుము.

అర్జు :—కృష్ణా ! నీతో వాదించుటకు దగినపాండితీ జ్ఞానములు నాకు లేవు. కాని, యొక ప్రబలసందేహము నన్ను

చీడించుచున్నది. మానవుని సుఖదుఃఖములు ధర్మాధర్మ ప్రవర్తనపై నాధారపడకున్నచో నిక జీవితప్రవృత్తి కాధారమేది? ధర్మమార్గవర్తన డగుటకు మానవు డేల ప్రయత్నింపవలెను.

కృష్ణుః—అద్భుతా! ధర్మతత్త్వ మతి సూక్ష్మమైనది. అది యిట్టిదని నిర్ణయించుటకు మానవమాత్రులకు సాధ్యము కాదు. ఏది ధర్మమో, ఏది యధర్మమో నిర్ణయించుటయు శక్తమే. లోకాతీతమైన ధర్మరక్షణార్థ మొదలూ నిర్దోష లోకస్థుల నశింపవలసి యుండును. లోకమే రక్తసిక్తము కావలసివచ్చును. సకల సన్నాహములు, సర్వప్రయత్నములు మానవుఁడొనర్చినను దైవబలములేక ధర్మమునకు హాని కలుగవచ్చును. దైవబల ముండియు పురుషప్రయత్నము చాలని కారణముచే ధర్మము ఫలింపక పోవచ్చును. జడ ప్రకృతియు మనోదౌర్బల్యమును, ధర్మనాశమునకు ప్రధాన హేతువులు. నిరంతరప్రయత్నముచే, నకుంతితమగు చైతన్యముచే, నక్షయమగు నాంతరశక్తిచే, మమతారహితమగు మనోనిగ్రహముచే, నిరహంకారముతోగూడిన నిష్కామ కర్మచే ధర్మము రక్షిత మగును.

[ఇంతలో ద్రౌపది పాయసముచే నిండిన హేమపాత్రముతో బ్రవేశించి దానిని కృష్ణుని ముందిడి]

ద్రౌపదిః— అన్నా! స్వగృహమునకును, క్షత్రియోచితమగు జీవనమునకును దూకులమై విరటుని యాదౌర్యముపై బ్రతుకుచున్న మేము నిన్ను చిత్తరీతిని సత్కరింప లేకున్నాము.

పడుల ద్రవ్యమేయైనను స్వహస్తములచే వండినది కావున నీ, పాయస మారగింపుమని వేడుకొనుచున్నాను.

కృష్ణుః—[చిరునవ్వుతో - పాయసమును రుచి చూచుచు] చెల్లెలా! అరణ్యమునందున్నను నీవు వీరపత్నివి. సుమా! శీఘ్రమే స్వరాజ్యమును మరల గాంచి ధర్మమునకే యాతిభ్య మొసంగగలవు. ఈత్రయోదశ వత్సరములును నడుచుడు కావించిన ప్రయత్నమంతయు నంపులకే కదా!

ద్రౌపదిః—కృష్ణా! మాప్రయత్నము కాదది. నీ ప్రోద్బలము. విరటునింట బాధ్యతారహితమగు జీవనమున కలవాటుపడిన కారణమున మాక్షత్రియతేజము సన్నగిల్లినది; శక్తి సామర్థ్యములు బెండువారినివి. జపహోమాది వైదిక కర్మలయందును, నృత్యగీతాది లలితకళలందును, మా కభిరుచి మెండ్లైనది. కావుననే కదా, ఏదగ్రహారముల యాఞ్ఞార్థమై మొన్న నీవు కురుసార్వభౌముని నగరమున కరుగుట. [చిరునవ్వుతో అర్జునుని జూచును.]

అర్జుః—[నవ్వుచు] బావా! అగ్నికుండమున నుద్భవించిన దగుట నీ చెల్లెలు విస్ఫులింగ స్వరూపము సుమా!

కృష్ణుః—అది యుచితమే. పురుషుని శౌరవాభిమానములను రక్షింపవలసినది సతియేకదా! పంచగ్రామ సంధి విషయమై నీతల్లియు నాతో వైముఖ్యమును సువ్యక్త మొనర్చినది.

[కంచుకి ప్రవేశము]

కంచుకి:—దేవా ! హస్తినాపురమునుండి గూఢచారుడు వచ్చి ద్వారమున వేచియున్నాడు. ఏకాంతమున మీతో విన్నవింపవలసిన అంశములు కలవట.

అర్జు:—కృష్ణా! మాకిక సనుజ్ఞయిమ్ము. సుభద్రయింటికి మధ్యాహ్నభోజనమునకు రావలసినదని మా ప్రార్థన. మీ చెల్లెలు వింవొనర్పదలచియున్నది.

[ద్రౌపదితో నిష్క్రమించును]

[జాంగలుడను గూఢచారుడు ప్రవేశించి కృష్ణునకు విషయముతో నమస్కరించి నిలుచును]

కృష్ణ:—జాంగలా! ఇంత త్వరలో వచ్చితివి. వింతలేమైన గలవా?

జాంగలుడు:—దేవా! విషయమును విన్నవించుకొందును. భీష్ముని మాటపై కోపించి కర్ణు డస్త్రపరిత్యాగము కావించుట మీరును వినియుందురు. అర్జును నిక నడ్డుకొను వారు లేరని ఖిన్నుడైయున్న కర్ణు డిప్పుడు అర్జునుని విజృంభణము నాపుటకును, సతనిని నిగ్రహించుటకును నొక మహావీరుని తోడ్చియున్నాడు.

కృష్ణ:— ఏమీ! అర్జును నాపగల మహావీరుడొక డుద్భవించెనా? ఎవ్వడా వీరుడు? సమగ్రముగా నెరిగి వచ్చితివా ?

జాంగ:—దేవా! అర్జునాదుల బాల్యమున జరిగిన యేకలవ్యవృత్తాంతము మీ రెరిగినదియే. ఆ యేకలవ్యుడే యీవీరుడు. ఆ విషయమై అమ్మగారు కుంతీదేవిగారు సవివరణ మగు నీజాబును మీకు పంపియున్నారు. చిత్తగింపుడు. [జాబు నిచ్చును.]

కృష్ణ:—[లేఖను నిదానముగ జదివి ముహూర్త కాల మాలోచనా నిమగ్నుడై యుండి - తలపంకించి] ఆహా! ధర్మపథమునం దీ యేకలవ్య ప్రతిబంధ మొకటి కల్గెనా? ఊ...జాంగలా! కౌరవుల స్థితి యెట్లున్నది?

జాంగ:—ప్రభూ! శత్రుపక్ష సైన్యమంతయు సత్యుత్సాహముతో చేలరేగియున్నది. శస్త్రము పట్టనని ప్రతిజ్ఞ యొనర్చిన మీ రెట్లు అర్జునుని రక్షింతురో “చూచెదమ”ని కౌరవులెంతయు విజృంభించియున్నారు.

కృష్ణ:—ఆహా! అటులనా! [స్వగతము] ఎట్లు రక్షించెదనో చూచెదరుగాక. [ప్రకాశము] సరియే! జాంగలా! సారథియగు ధారుకు నిట బంపుము. [ఇటునటు పచారు చేయుచుండును. —జాంగలుడు నిష్క్రమించును.]

[తెరపడును]

షష్ఠాంకము

[అరణ్య మధ్యప్రదేశము - ధనుర్ధరుడగు కృష్ణుడు దారుకునితో ప్రవేశించును.]

కృష్ణుడు :—దారుకా ! మన వేగులవాండ్రు నిర్దేశించిన ప్రదేశమియ్యదియేనా ? పొరపాటు జరుగలేదుకదా !

దారుకుడు :—సందేహింప పనిలేదు ప్రభూ ! కర్ణ దుర్యోధను లిందు వచ్చుటయు, శబరరాజుతో మంతనము లాడి పోవుటయు నేనును స్వయముగా వేగులవాండ్రతోవచ్చి చూచియున్నాను. [చుట్టును పరికించి చేతితో చూపుచు] స్వామీ ! అదిగో ! పెంపుడు జింకకు మేతపెట్టుచు చెరువు కొద్ద నుండి వచ్చుచున్న యతడే యా కిరౌతరాజు.

కృష్ణుడు :—[నిదానించి చూచి-తలపంకించి] దారుకా ! సీవిక నిచ్చటనుండి పొమ్ము. అడవి వెలుపల హస్తినాపుర మార్గమున రథముతో వేచియుండుము. నేనితనితో కార్యమును తేల్చుకొని నిన్ను కలసి కొంధున్లు పొమ్ము.

దారు :—చిత్తము. [నమస్కరించి వెడలిపోవును]

[కృష్ణుడు సవిలాసముగ నొకచెట్టు నానుకొని యీల వైచుచు నిలబడి యుండును. పరధ్యానముగ బ్రవేశించిన యేకలవ్యుడు కృష్ణుని యీల విని చకితుడై నిశ్చలముగ నతః జూచి, సమీపించి]

ఏకలవ్యుడు:—అయ్యా! వేషమును బట్టి చూడ మీరు. ఈ త్రియులవలె గన్పట్టుచున్నారు. ఈ యరణ్యమును చూచునభిలాషతో వినోదార్థమై వచ్చితి రనుకొందును. ఇనచో మీకు స్వాగతము.

కృష్ణు:—శబరరాజా! భౌను, నీ వూహించినట్లు నేను త్రియుడనే. వన్యమృగము లిందు బహుళముగ నుండునని విని మృగయాసక్తుడనై వచ్చితిని.

ఏకల:—రాజా! వేట మీ ప్రయోజనమైనచో నది యిందు ఫలింపదు. శార్దులాది క్రూరమృగము లెవ్వీయు నీ యరణ్యమున లేవు. కనుక మీరు మరలి పోవచ్చును.

కృష్ణు:—శబరనాయకా! హరిణసమూహ మదిగో విరివియై కన్నడు చున్నది. అంతరిక్షమున కెగురుచు పరుగిడు నిజ్జీని గొట్టుటయందు ధన్వి. కౌశలము ప్రదర్శితమగును కాని శార్దులమును గొట్టుటలో నైపుణ్య మే మున్నది.

ఏకల:—[తీవ్రస్వరమున] రాజా! క్రౌర్యమే త్రియు కులోచితమగు ప్రవృత్తి కావచ్చును. కాని ప్రతిక్రియ చేయ జాలని శాంత స్వరూపములైన ఈ జింకలను వేటాడుటకు మీ కవకాశములేదు. నిస్సహాయములగు వీనికి నేను రక్షకుడను.

కృష్ణు:—[నవ్వుచు] ఏమీ! ప్రపంచమందలి నిస్సహాయములగు ప్రాణుల కన్నిటికిని నీవు రక్షకుడవా!

ఏకల :—ప్రపంచమునకు రక్షకుడు భగవంతుడు.. నిస్సహాయులగువారి నెల్లర రక్షించుట అతని కర్తవ్యము. ఆ మహాకర్తవ్యము నెరవేరుటలో నేను నొక యుపకరణమని తలంచుచున్నాను. ఈ యరణ్యమందలి జింకలకు హానికలుగ కుండ రక్షించుట నా ధర్మమని నా నమ్మకము.

కృష్ణ :—వీరుడా ! ధర్మాధర్మ విచారణకు దిగకుము. జింకలపై నీకుగల మమకారకారణమున వీనిని నీవు రక్షించుచుంటివేకాని దుర్బలములు సాధుస్వభావములు నై నవి అవశ్యరక్షణీయము లనెడి ధర్మబుద్ధితో కాదు. ఒకచో నధర్మమునకు, నన్యాయమునకు మనఃపూర్వకముగ చేయూత విచ్చుచు వేరొకచో ధర్మోపన్యాస మెందులకు ?

ఏకల :—[క్రుద్ధుడై] ఏమీ ! నే నధర్మము చేయుచుంటినా ? నాజీవితమున నే జేసిన యధర్మకార్య మేదియో పేర్కొనుము.

కృష్ణ :—పుళిందరాజా ! నిజము బల్కిన కోపమెందులకు ? అధర్మతత్పరులు, ఉన్మార్గవర్తనులు నగు కౌరవులపక్షము నవలంబించి, ధర్మమూర్తులగు పాండవులను హింసింపదలచు నీ నెట్టి ధర్మరక్షకుడవు. [నవ్వును]

ఏకల :—[కొంతసేపు నిరుత్తరుడై యుండి] రాజా ! కౌరవులపక్ష మన్యాయమైనది కావచ్చును. కాని నేను వారి కెలుపు నాశించి పోరుట లేదు. అట్లును నిగ్రహించుటయే నా యధాశయము.

కృష్ణ :—అద్దనుని నిగ్రహమువలన పాండవుల కప
జయమును కారవులకు విజయమును సిద్ధించును. అట్లు
జరుగుచో ధర్మహాని కాదా ? దానికి నీవు కారకుడ నగుచువు
కదా ? అద్దనుని మించిన మేటివిలుకాడవనెడి కీర్తిని లోక
మున ప్రకటింపగోరి ధర్మమును బాధించుచున్నావు. తెలిసి
కొనుము.

[ఏకలవ్యుడు నిరుత్తరుడై కృష్ణుని ముఖము చూచుచు
నిలబడును]

కృష్ణ :—ఏకలవ్యా ! నా మాటలయందలి సత్య
మును గ్రహించినట్లు కన్పడుచున్నావు. ఇప్పుడింకను మించి
పోయినది లేదు. అధర్మవర్తనుల పక్షమును శ్యజించి పాండ
వుల పక్షము నూనుము. అది యిష్టముకానిచో నుదాసీనుడవై
యుండుము. బుద్ధిపూర్వకముగ నధర్మమునకేల చేయూహ
నొసంగెదవు ?

ఏకల :—[తొందరగ] రాజా ! ధర్మమో ? అధ
ర్మమో ! తెలియక మాట యిచ్చితిని. ఇప్పుడు తెలిసి మాట
తప్పుటయో ? అది యెన్నటికిని జరుగదు. అది యట్లుండనిండు.
ఈవిషయమున శ్రద్ధవహించుచున్నారు. మీరెవ్వరో యడుగ
వచ్చునా ?

కృష్ణ :—పుళిందరాజా ! ధర్మప్రస్తావనజేసితివి కాన
పలుకవలసి వచ్చినది. పార్థక్షణకు బద్ధకంకణుడై కృష్ణుడుం
డగా నీవద్దనుని జయించుట కల్ల. అధర్మపక్ష మవలంబించితి

వనెడి చుష్కిర్తి మాత్రము నీకు తప్పదు. బాగుగ నాలోచించి చూడుము.

ఏకల :—భీష్మద్రోణులకు కలిగెడు చుష్కిర్తియే. నాకును కలుగగలదు. పొరపాటున చేసిన తప్పును సవరించుకొనుటకై బుద్ధిపూర్వకముగ మాట తప్పజాలను. మరియు ఆయుధము పట్టనని ప్రతిజ్ఞ చేసిన కృష్ణుడు అర్జునుని రక్షించుట, ధ్రువమని చెప్పజాలము కదా ?

కృష్ణు :—పిచ్చివాడా! భీష్మద్రోణులనుండి పాండవులను రక్షింపగల కృష్ణుడు నీనుండి యర్జునుని కాపాడలేడా? యుద్ధారంభమునకు పూర్వమే నిన్ను కృష్ణుడు వధింపకూడదా? అప్పుడు నీయాశయ మేమగును.

ఏకల :—నిష్కారణముగ కృష్ణుడట్టి యకార్యమున కేల పూనును ? ఏ కీడును జేయని నాతో నతనికి శత్రుత్వ మెందులకు ?

కృష్ణు :—నీకు రక్షణీయములైన జింకలను వేటాడబూనిన నేను నీకెట్లు శత్రుడనై తినో యట్లే తనకు రక్షణీయులగు పాండవులను హింసింపబూనిన నీవును కృష్ణునకు వధ్యుడవే. అట్టిచో కృష్ణుడు నిన్నేల వధింపకూడదు.

ఏకల :—కానిండు ! నా కతడు శత్రువే కావచ్చును.. కృష్ణుడు నన్ను యుద్ధమున వధించిన వధించునుగాక సంతోషమే. వీరమరణమునకు శూరుడైన వాడెవ్వడును భయపడడు.

కృష్ణుడు :—అహహా ! [నవ్వి] కృష్ణుడు నీతో యుద్ధముచేయుటయా ? పిచ్చివాడా ! నీతో యుద్ధమొనర్చియే నిన్ను చంపవలెననెడి బాధ్యత కృష్ణునిపైగలదా ? నీ జింకలను హింసించు సింహశార్దూలాది ఘాతుకమృగముల నన్నింటిని నీవు యుద్ధమునందే చంపితివా ? ప్రకృతిసిద్ధముగా తమ కాహారములై యున్న హరిణములను భక్షించిన శార్దూలాదులు నీకవశ్యము వధ్యములైనవికదా ? చెట్లనీడలలో ఘోయిగ సుఖనిద్రయందున్న పులులను, పిల్లలకు పాలిచ్చుచు కనుగూర్చియున్న యాడుసింహములను, నిర్భీతిగ పొదలలో చేరలాటమాడుచుండిన పులిపిల్లలను, ఎన్నిటిని నీ క్రూరశాణముల కాహుతి చేయలేదు నీవు. జింకలయందు నీకుగల మమకారమే ఈ నీ క్రౌర్యమునకు మూలముకాదా ? ఇదియంతయు ధర్మయుద్ధమనియే నీయభిప్రాయమా ?

ఏకల :—రాజా ! ఇతరులకు హాని యొనర్చు ఘాతుకమృగములవి. మానవధర్మములు వానియెడ వర్తింపవుకదా ?

కృష్ణుడు :—శబరాధిపా ! జన్మతోడనే మానవత్వము కలుగుననుకొనుచున్నావు కాబోలు. మానవత్వ పశుత్వములు గుణశీలములపై, ప్రవర్తనపై నాధారపడియున్నవియే కాని జాహ్యూహపముపై కాదు. కంస జరాసంధాదులు మానవులనియే నీ భావమా ? సాధ్వీమణియగు కులకాంతను సభామధ్యమున కీడ్చి చీరలొలిచినవాడు ఘాతుకమృగముల కంటెను నధములుకారా ? అట్టి నరరూపరాక్షసులకు హితు

తైన నివంటిపాదను రాక్షసులేకాన అవశ్యము హంతవ్యులే కదా!

ఏకల :—రాజా! నీతో నేను వాదింపజాలను. కృష్ణుడు నన్ను చంపినను సంతోషమే. అర్జునుని రక్షించుటకై కృష్ణు డేకలవ్యుని చంపెననుట నాకు కీర్తికాదా? నేను మాత్రము మాట తప్పజాలను. కానిమ్ము.

కృష్ణ :—కానిమ్ము. అట్టి కీర్తిమాత్రము నీకు తప్పదు. [అని హఠాత్తుగా మొలనుండి బాకుదీసి ఒక్కసారిగా ఏకలవ్యుని గుండెలలోనికి బొడుచును].

ఏకల :—హా! మోసము. [అని క్రింద పడుచుండ కృష్ణు డతనిని తనచేతులతో పట్టుకొని అంకమున నిడుకొని కూర్చుండును.]

కృష్ణ :—[ఏకలవ్యుని తలపై చేయిడి] ఏకలవ్యా! శాంతింపుము. నేనెవ్వరో చూడుము. [ఏకలవ్యుని కన్నులపై చేతితో తుడుచును]

ఏకల :—[తలను కొంచెము పైకెత్తి, కృష్ణుని ముఖము చూచి, చేతులతో కన్నులుమూసికొనుచు, తల వెనుకకు వాల్చి] దేవా! నీకన్నులలోని వెలుగును చూడనోప కున్నాను. నా కన్నులు మూసికొని పోవుచున్నవి.

కృష్ణ :—ప్రకృతికుమారా! నేను కృష్ణుడను సుమా? నీ శస్త్రకాశలమును లోకమెరుగకున్నను నీ వర్జునునకంటెను

నధికుడవని నే నెరుగుచును. కనుక అర్జునుని కాపాడి ధర్మమును రక్షించుటకై నిన్ను చంపక తప్పినదికాదు. అంతరిక్షమునందు దివ్యవిమానారూఢుడవై నిలిచి, జరుగనున్న ధర్మసంగ్రామమును త్వరలో వీక్షింపగలవు. పితరులు, పితామహులు, సోదరులు, బంధువులు, హితులు, శిష్యులు ననెడి యభిమానమును వీడి యెట్లీ యుభయపక్షములవారును నొకరి నొకరు హింసించుకొందురో, ఎందరీ ధర్మసంగ్రామమున నశింతురో చూచెదవు. ధర్మరక్షణమే ఫలముగాగల యీ భారత సంగ్రామ యజ్ఞమున నీవు ప్రథమాహుతివై తివి. రాగద్వేషమోహవేశ వివశులై రణరంగమునం దన్యోన్య హాననమున నశింపబోవు కౌరవ పాండవ వీరులకు లభింపనట్టి శాశ్వతమగు పదవి నీకు లభింపగలదు. అభిమాన మాత్సర్యములను వీడి, భగవత్స్వరూపమగు ప్రకృతిలో లీనుడవగుము. నీకు పునర్జన్మ లేకుండుగాక.

ఏకల: — దేవా! నేను దుఃఖింపను. అధర్మ పక్షమునపోరుట తప్పెననియు, నీ చేతులలో ప్రాణములు విడుచుచుంటిననియు సంతసించుచున్నాను. ఐనను, ఒకమనవి నన్నే జీవితముగా చూచుకొనుచున్న నాతల్లి వార్ధక్యమున మంచముపట్టియున్నది. ఏసమయమున జీవయాత్ర చాలించునో తెలియదు. అంత్యకాలమున పుత్రశోకముతో నెంత పరితపించునో యని మాత్రమే చింతించుచున్నాను.

కృష్ణ: — [క్షణము నిమాలితనేత్రుడై యుండి] కుమారా! ఆమె కవసానకాలము సమీపించినది. నిన్నుగా

చూచుకొని ఆమె నాచేతులలో నిర్మాణముచేంది ఈభవ
బంధములనుండి విముక్తిని పడయగలను. పుత్రశోకము
నామె యనుభవింపదు, శాంతింపుము. [ఏకలవ్యుని కన్నులను
చేతితో మూయును.]

ఏకల :—ప్రభూ ! సెలవు. [చైతన్యరహితుడగును.]

కృష్ణ :—[ఏకలవ్యుని దేహమును భూమిపైనిడి
ఉత్తరీయముచే కప్పి, కొంతసేపూరక నిలుపబడి] యజ్ఞమా
రంభమైనది. ఉభయపక్షములజేరిన అష్టాదశాక్షహిణీ
పై న్యము యజ్ఞకుండమున ప్రవేశించుటకై ముందునకు దూకు
చున్నది. లోభులు, మదాంధులు. అధర్మావలంబులు నగు
కౌరవులు,—అహంకార మమకారములకు లోబై అజ్ఞానులై
యున్న యభిమన్యు కుమారాదులు - ధర్మభీరువులై పారతం
త్ర్యమునకు దాసులైయున్న భీష్మద్రోణాదులు, - ఎల్లరును
ఆధర్మపరిణామ ఫలమగు నీ సంగ్రామాగ్నిలోబడి నశింపవల
సిన శిలభములే. అహంభావ రోగపీడితులై, గర్వాంధులై,
న్యాయాన్యాయ, ధర్మాధర్మ వివేచన శూన్యులై, అల్ప
ములు, అనిత్యములునగు ప్రాపంచిక విషయములకు దాసులై
ప్రవర్తించు స్వార్థపరులతో నిండియున్న ఈ సంఘమునందు
ధర్మమునకును, సత్యమునకును నిలువనీడ లేకుండనున్నది.
పైనికాశ్వహస్తి కంకాశములచే నిండి బీభత్సమై, అంగ
ప్రత్యంగ వికలులై సగము చచ్చిపడియున్న పైనికులయార్త
నాదములచే హృదయవిదారకమై, మాంసమ స్తిష్క-పంకము
నావరించి తిరుగాడు గృధ్ర సృగాలాదులచే భయంకరమై,

రణరంగము లోకభీషణమై పరిణమించిననే తప్ప జ్ఞానబోధ
 కవకాశము కలుగదు. ఇంద్రియ ప్రాబల్యమునకు వశులై
 రాగాంధులైయున్న వీరి రక్తము నదీరూపమున ప్రవహించి
 సప్తహదరూపమున నీ కురుక్షేత్రమున శాశ్వతముగ నిలిచి
 భావిమానవజాతికి జ్ఞానబోధ గావింపవలసియున్నది. [ఏక
 లవ్యుని దేహమును జూచుచు] ప్రథమయజ్ఞ పశువు శాంత
 ముగ నాహుతియైనది. [నవ్వి] అంత్య నిమేషమునందును -
 తల్లియని పుత్రుడని మమత. సుభద్ర ! ఆభిమన్యుడు ! ప్రన్యు
 మ్నుడు ! సాత్యకి ! కృష్ణుడు ! అహ్వాహ్వా ! [వికటముగ నవ్వి]
 ధర్మరక్షణకు, ధర్మస్థాపనకు శంకుస్థాపన గావించితిని. జయ
 ప్రదముగ జరుగనీ యజ్ఞము. [అట్టహాసమున నడుచు నిష్క్రమించును].

[తెరపడును]

—

